

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección 1750 Imprenta: 2299
Redcón. y Admón. 2025

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7
Apartado n.º 11

AÑO LXIII.—Número 19.160

Miércoles 26 de junio de 1963

Precio del ejemplar: 1,50 pesetas

FRANCO visitó el centro de cirugía cardiovascular "SAN JORGE" en Barcelona

Y los polígonos de Mombau, La Guineueta y San Martín, donde se construyen modernas barriadas

▲ Inauguró nuevas aulas y talleres en la Escuela de Maestría Industrial y dos Institutos de Enseñanza Media, uno para niños y otro para niñas

Su Excelencia fue objeto de entusiastas aclamaciones

Barcelona, 26.—Su Excelencia el Jefe del Estado visitó esta mañana el centro de cirugía cardiovascular «San Jorge» e inauguró las nuevas aulas y talleres de la Escuela de Maestría Industrial, ambos centros dependientes de la Diputación Provincial, así como visitó los polígonos de Mombau, La Guineueta y San Martín. El Caudillo salió a las diez de la mañana del palacio de Pedralbes, dirigiéndose al centro de cirugía cardiovascular «San Jorge» situado en la confluencia de la Vía Augusta y la calle del Rosario. Le acompañaba en el coche el jefe de su Casa Militar, don Camilo Menéndez Tolosa, y en otros coches iban el jefe y el segundo jefe de su Casa Civil y otras personalidades.

A la entrada del centro, el Jefe del Estado, que vestía de paisano, fue recibido por el ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega; gobernador civil, señor Ibáñez Freire, y el presidente de la Diputación y consejero del Reino, marqués de Castell-Florite.

También esperaban al Generalísimo los directores generales de Seguridad y de la Guardia Civil, don Carlos Arias y don Luis Zanón, respectivamente; general inspector de la Policía Armada, señor Sifre Carbonell; subdirector general de Prensa, señor

Molina Plata; delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo, señor delgado, y otras personalidades.

El Caudillo recorrió las diversas plantas y expresó su complacencia por el buen funcionamiento del centro.

EN LA ESCUELA DE MAESTRIA INDUSTRIAL

Después, acompañado de las diversas personalidades y autoridades que le recibieron, se dirigió a la Escuela de Maestría Industrial, cuyas

nuevas aulas y talleres inauguró en el nuevo pabellón recientemente construido. Después de ser recibido por el director del centro y claustro de profesores, recorrió el primer piso del nuevo pabellón, visitando el aula de Tecnógrafos y el laboratorio de Química, para pasar después al segundo piso de dibujo.

En el pasillo de la planta baja el presidente de la Diputación le ofreció una placa conmemorativa con la siguiente inscripción: «La Diputación Provincial de Barcelona al excelentísimo señor don Francisco Franco Bahamonde, Jefe del Estado español, como recuerdo de la visita que realizó a la Escuela de Maestría Industrial para inaugurar la ampliación de sus aulas y talleres, como acto inicial del cincuentenario de su fundación. Barcelona, junio 1963.»

Asimismo, un grupo de alumnos ofreció para el nieto del Caudillo un aparato de radio transistor, construido por ellos.

El Jefe del Estado departió unos momentos con los alumnos y recibió las explicaciones del funcionamiento del centro por parte del marqués de Castell-Florite y del director de la Escuela, don Benjamín Tremosa.

Acompañado de las autoridades que le recibieron, se dirigió seguidamente a recorrer el pabellón inaugurado.—Cifra.

SU EXCELENCIA VISITA EL POLIGONO DE MOMBAU

Barcelona, 26.—Su Excelencia el Jefe del Estado, después de sus visitas a la clínica de San Jorge y a la Escuela del Trabajo, recorrió el polígono de Mombau, en el que se han levantado 2.500 viviendas, para dar albergue a 11.250 habitantes.

El barrio comprende un centro parroquial, dos grupos escolares (uno ya construido), dos zonas deportivas, un centro comarcal (en funcionamiento), locales para viviendas de artesanos con taller anexo, una sala de fiestas (en funcionamiento), jardines (ya existentes), guardería infantil, garaje para diez vehículos, «cine» y centro cívico de reunión al aire libre.

a la puerta de Brandeburgo y allí, desde una plataforma colocada especialmente, ha podido contemplar brevemente el Berlín Este.—Efe.

¿Otro golpe militar en Siria?

El Cairo, 26.—Parece que ha tenido lugar en Siria un golpe militar, llevado a cabo por el partido Baas, según ha informado El Cairo.

De acuerdo con la emisora egipcia, el golpe de estado iba dirigido contra el general Ziad el Harriri, ministro sirio de Defensa.—Efe.

Melckenberg ganó la cuarta etapa de la Vuelta a Francia

A las 10,15 horas han tomado la salida 120 corredores para la cuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, Roubaix-Rouen, de 235,500 kilómetros, Rolf Wolfshohl, Alemania, que esta mañana sufría mucho de su lesión en la cadera, a consecuencia de su caída de ayer cerca de Roubaix, ha decidido a última hora no tomar la salida.

14 MINUTOS DE RETRASO

Los corredores han pasado por Lens (kilómetro 43,500) a las 10,35 con catorce minutos de retraso sobre el horario previsto. A la entrada de Lens el pelotón estaba agrupado pero Lacombe, (Francia), tomó entonces una ventaja de cincuenta metros sobre Van Meenen, (Bélgica), y Jovelly, (Francia), que llevaban escasa ventaja al resto de los corredores.

17 CORREDORES, DESTACADOS

A las 12,09, 17 corredores, entre ellos Seamus Elliott, maillot amarillo, y Joseph Groussard, han pasado

por Arras (Km. 63) con un minuto de ventaja sobre el grueso del pelotón, conducido por Jean Stablinski.

MAS RETRASO POR EL CONTROL

Los corredores han pasado por el control volante de Amiens, en pelotón compacto, luchando contra un fuerte viento de cara. Llevaban un retraso de 21 minutos sobre el horario previsto.

MELCKENBERG, VENCEDOR

Melckenberg ha resultado vencedor de la cuarta etapa del «Tour». Elliot conserva el jersey amarillo.

Tres páginas dedica «The Guardian» a informaciones turísticas sobre ESPAÑA

Londres, 26.—El diario «The Guardian» de Manchester, publica hoy tres páginas dedicadas a informaciones turísticas sobre España en especial referentes a Baleares. Los artículos hacen referencia a las oportunidades para invertir dinero en la construcción de hoteles en las Baleares y en la Costa del Sol malagueña.—Efe.

EL CAUDILLO contempla la exposición mural de las obras realizadas en el polígono de MOMBAU

Barcelona, 26.—Su Excelencia el Jefe del Estado se trasladó desde la Escuela Industrial al polígono de Mombau, deteniéndose en la plaza principal de aquel moderno barrio barcelonés, que se hallaba profusamente engalanado con banderas nacionales. Al descender del automóvil, el Caudillo fue cumplimentado por el alcalde de la ciudad, don José María de Porciles; ministros del Ejército, señor Martín Alonso; capitán general de Cataluña, señor De Lamo Peris; director general de Urbanismo, don Pedro Bidagor y otras personalidades.

VISITA A LA EXPOSICION MURAL

El Generalísimo pasó a una gran tribuna levantada en el centro de la plaza, en la que se había instalado una exposición mural con planos y fotografías de las obras realizadas por el Patronato Municipal de la Vivienda, relativa al mencionado polígono de Mombau, barrio del Besós, paseo Marítimo y diversos grupos de viviendas en varios sitios, de la ciudad.

Se encontraban también en aquel lugar todos los miembros del Ayuntamiento, así como los delegados provinciales de la Vivienda, don Vicente Martorell, y de Trabajo, don Vicente Toro.

Entre los aplausos de todo el vecindario congregado en aquel lugar, el Caudillo subió de nuevo a su automóvil, con el que efectuó un recorrido de circunvalación por todo el polígono, deteniéndose en la zona sur, donde se han construido grupos de viviendas para militares retirados.

Su Excelencia descendió ante otra tribuna instalada en aquel lugar, ocupando la presidencia de la misma acompañado de los ministros del Ejército y de la Gobernación, capitán general y demás personalidades de su séquito, así como del director general de Fortificaciones y Obras, señor García San Miguel. Frente a la tribuna se hallaban alineados todos los generales con mando en plaza, encabezados por el gobernador militar, duque de la Victoria, y el jefe de Estado Mayor, general Ruiz Fornells.

El ministro del Ejército pronunció, en primer término, unas palabras para agradecer al Generalísimo Franco la preocupación social constante que le anima y destacó la completa identidad que hoy existe entre el Ejército y el pueblo.

SU EXCELENCIA ENTREGA LAS LLAVES

En medio del aplauso de los presentes, el Jefe del Estado fue entregando las llaves a los beneficiarios, que son cinco jefes, cinco oficiales y veinte suboficiales, todos ellos retirados por edad o por inutilidad física.

EN EL POLIGONO DE LA GUINEUETA

Desde el polígono de Mombau, Su Excelencia y séquito se trasladaron al

LOS DESEMBARCOS EN CUBA SON EL COMIENZO DE UN PLAN GENERAL DE INFILTRACION

Según ha declarado el jefe de los «comandos» enviados recientemente a la isla

▲ Kruschef asistirá a los actos del «26 de julio» en La Habana

Miami, (Florida), 26.—Carlos Bandín, jefe de los «comandos» enviados a Cuba recientemente, ha declarado que los desembarcos llevados a cabo sobre territorio cubano, «constituyen el comienzo de un plan general de infiltración». Declaró a Manolo Reyes comentarista en lengua española de una emisora de Miami, que los comandos continuarán las infiltraciones en Cuba. Pero no quiso facilitar detalles.

«El desembarco—afirmó—no se opone a la política norteamericana sobre Cuba, porque no salieron de territorio norteamericano los comandos enviados a Cuba y sus operaciones se llevarán a cabo, únicamente, sobre territorio cubano».—Efe.

KRUSCHEF VISITARA LA HABANA EL DIA 26 DE JULIO

Nueva York, 26.—En círculos diplomáticos locales se predice que el jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, asistirá a los festejos conmemorativos del «26 de julio» en La Habana, como invitado de Fidel Castro.

Castro pasó más de un mes en la U. R. S. S., recientemente como invitado de Kruschef. Se anunció entonces en Moscú, que el dirigente comunista soviético visitaría Cuba este año pero no se mencionó fecha alguna.

Los diplomáticos juzgan que el 26 de julio es la fecha más lógica para que Kruschef devuelva a Castro la visita, no sólo por su «significado revolucionario», sino porque en tal fecha, Castro dispondrá de las masas para acoger a Kruschef, correspondiendo así a la recepción de que fue objeto por los rusos en Moscú.—Efe.

20.000 personas recibieron a KENNEDY en el aeropuerto de Tegel, en BERLIN

Berlín, 26.—Una multitud de cerca de veinte mil berlineses ha recibido al presidente a su llegada al aeropuerto de Tegel en la zona francesa de Berlín. Al frente figuraban el comandante de la zona francesa, general Toulouse, el canciller Adenauer y el alcalde de Berlín.

Berlín, 26.—Después de los discursos de salutación, el presidente de los Estados Unidos, ocupó un coche descubierto juntamente con el alcalde de Berlín, Willy Brandt, y el canciller Adenauer, y escoltado por cincuenta motoristas se dirigió a la ciudad.

Seguía una larga comitiva de automóviles con las restantes personalidades alemanas y aliadas.

Una gran multitud se apiñaba a lo largo del recorrido y vitoreaba y saludaba con entusiasmo al joven presidente norteamericano que correspondía sonriente a las aclamaciones.

La comitiva hizo su primera parada junto a la puerta de Brandeburgo, frente al «muro de la vergüenza». Momentos antes de la llegada de Kennedy la policía del Berlín oriental había levantado una valla que tapaba toda la avenida Linden, al otro lado de la puerta y había colocado en los arcos de ésta grandes colgaduras rojas que impedían toda vista.

Una inmensa multitud estaba ante la puerta de Brandeburgo y los guardias comunistas del sector oriental trataban de mantenerlos alejados de la línea divisoria.

El presidente norteamericano ha seguido su recorrido por las calles de Berlín en medio de un entusiasmo indescriptible. Cientos de miles de banderitas y pancartas de salutación eran agitadas por niños y mayores.

Tras un recorrido por las calles berlinesas de cerca de cincuenta y tres kilómetros, durante el cual fue aclamado por cientos de miles de berlineses, Kennedy, ha llegado a las once de la mañana (hora española) a la sala del Congreso, donde se celebraba en esos mismos momentos una reunión sindical de más de mil delegados de obreros de la construcción. El presidente ha sido saludado a la entrada de la sala por el presidente de la reunión, Georg Leber y después Kennedy ha dirigido un discurso a los asambleístas.

Terminado este acto y acompañado por todas las personalidades, Kennedy se ha dirigido, de nuevo,

EL "X-15" HA VOLADO A 6.000 KMS. POR HORA A 30.000 METROS DE ALTURA

La temperatura en la estructura exterior rebasó los 300 grados

Base Aérea de Edwards (California), 26.—La aeronave «X-15», en vuelo de pruebas, ha alcanzado velocidades superiores cinco veces a la del sonido, alcanzando temperaturas elevadísimas. El piloto de pruebas, Joe Walker, alcanzó una altura de treinta mil metros, a una velocidad de seis mil kilómetros por hora, elevándose la temperatura en la estructura exterior del aparato a más de trescientos grados centígrados.—Efe.

Otra prueba atómica en EE. UU.

Washington, 26.—Norteamérica ha llevado a cabo una prueba nuclear de escasa potencia en su zona de ensayos de Nevada, según comunica la Comisión estadounidense de Energía Atómica. Esta ha sido la décima prueba nuclear efectuada en Nevada en el presente año.—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

Para ellos es la feria

Estamos en plenas fiestas y, por menos de nada, ocurre un fenómeno curioso: el que viviendo una persona en plena ciudad, se le pasen los días sin enterarse de ello. Por eso cabe preguntarnos: ¿en realidad qué son las ferias, en qué consisten? Y cabe responder: las ferias no son nada; o también: las ferias son un estado de ánimo.

El programa de las ferias es un juego para chavales, de eso no cabe apenas duda. Es una sucesión atropellada, cuando no simultánea, de actos apenas relevantes que son como pequeños fogonazos que se encienden y se apagan acá y allá, en los diversos barrios de la ciudad. La feria es sobre todo "el real". Un sitio donde hay muchas bombillas encendidas, mucha gente esperando en las tómbolas para llevarse un barriño de plástico azul o una muñeca pelirroja; mucha gente también paseando por el centro de la calzada, con cuidado de no caer en la zona de influencia de las otras barracas que no sean tómbolas, y mucho ruido.

Pero si hace buena temperatura, si hay chicas guapas paseando, si hay miradas que van y vienen y chicleos y palabras dulces o palabritas intencionadas, la juventud se divierte, y para ellos es la feria. Y si hay caballitos que suben y bajan y coches de choque, los niños y los jóvenes se divierten y para ellos también es la feria. Y así, si vamos recorriendo los diversos momentos y las diversas atracciones que componen el conjunto de los festejos, nos daremos cuenta de que las ferias son casi sólo un pretexto, una ocasión para que el que tenga ganas de sonreír lo haga de forma franca y que el que tenga ganas de divertirse lo haga de forma más ruidosa.

Lo bueno de nuestras ferias es que están puestas al principio y no al final del verano. Lamentamos a las ciudades que celebran sus fiestas a fin de verano, porque luego sólo les queda la esperanza del trabajo, del frío y de las noches largas. A nosotros no nos ocurre eso. Cuando se nos acaben las ferias vendrán los días soleados, las tardes maravillosas y las noches más maravillosas aún en las que tomar café con unos amigos y charlar sin prisas hasta que alguien dice de pronto: "¡Oye, que si nos descuidamos va a empezar a amanecer!"



Información Local

El Patronato «José Antonio» para mejora de la Vivienda Rural ha otorgado 2.498.500 pts.

Ha recibido 1.542 solicitudes y atendido 507

El Patronato «José Antonio» para la mejora de la Vivienda Rural fue creado, en la Jefatura Provincial del Movimiento, hace poco más de un año. Fue una iniciativa del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Juan Murillo de Valdivia, el cual ostenta la presidencia.

El Patronato, fuertemente apoyado en el Departamento de Acción Política, y en las Jefaturas Locales del Movimiento, está realizando unas actividades que merecen el mayor elogio; se ha fijado el objetivo de hacer más grata la vida en los pueblos mediante la modificación de aquellas viviendas viejas e insanas que, no cabe duda, todavía existen en nuestras zonas rurales.

Las modificaciones, por orden de preferencia, se encaminan a:

- 1) Aumentar la capacidad de las viviendas.
- 2) Separar los establos de lo que propiamente es habitación humana.
- 3) Dar mayor ventilación y luz.
- 4) Instalar agua corriente y servicios higiénicos, etc.
- 5) Reparar muros, pisos, fachadas, etc.

Los propósitos del Patronato han sido acogidos por los vecinos de los pueblos segovianos con un interés excepcional. Cientos y cientos de modestos agricultores, obreros, han visto en este organismo la solución a su viejo problema. Esa aspiración, tan humana, tan lógica de habitar un hogar claro y luminoso, con suficiente espacio y dotado de los más elementales servicios de higiene. En este caso, como en todos, el Movimiento Nacional ha sabido intuir dónde estaba la necesidad y, certeramente, ha buscado el remedio.

El balance, en poco más de año y medio, es alentador. En 1962, el Instituto Nacional de la Vivienda ha entregado al Patronato dos millones de pesetas; en el primer trimestre del año en curso, 500.000 y para lo que resta de 1963 el Instituto Nacional de la Vivienda tiene presupuestadas y aprobadas otros dos millones y medio de pesetas.

Las instancias recibidas en solicitud de ayuda son 1.542. De éstas han sido atendidas 507 en 108 pueblos con las siguientes subvenciones:

	Pesetas
A fondo perdido	1.198.000
Préstamos sin interés.....	624.500
Préstamos al 3 por 100....	676.000
Total	2.498.500

REGISTRO CIVIL

23 nacimientos, tres defunciones y siete matrimonios

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Francisco Alvaro y Alvaro, hijo de Antonio y Gregoria; Matilde Cardiel y Peinado, hija de Juan y Trinidad Agueda; María del Carmen Cocero y Gordo, hija de Rafael y Pilar; Angel Luis Antón y Bermejo, hijo de Antetaja y Natividad; Juan Antonio Fuentetaja y Fraile, hijo de Alejandro y Consuelo; María Francisca Barreno y Trujillo, hija de Alejandro y María Manuela; Laura Sonia Moreno y Kühnberger, hija de Pedro y Edith Ingrid; José Antonio Tejedor y Alvarez, hijo de José e Isidora; José Juan Escudero y Palomo, hijo de Felipe y María Teresa; Ana María Pascual y Fadrique, hija de Jesús Francisco y Tomasa; Diego Recio y López, hijo de Simón y Plautilla; María Francisca Martín y Duque, hija de Mariano y María Josefa; Jesús Antonio Madrid y Valdeñebro, hijo de Antonio y Benita; María Azucena Sacristán y García, hija de Angel y Francisca; Sonsoles Martín y Bachiller, hija de Marcelino y Florencia; Gema Sancho y González, hija de Fernando y Paulina; María Jesús Casado y González, hija de Andrés y Felisa; Jesús Antonio González y Garrido, hijo de Jesús y Gloria; Herminia Pérez y González, hija de Francisco y Cristina; Emilio Pérez y González, hijo de Francisco y Cristina; José Luis Menéndez y Cuenca, hijo de Ramón y María del Carmen; José Angel Sánchez y Martín, hijo de Angel y María del Pilar; Francisca Juana Monedero y Garrido, hija de Emilio y Adoración.

Defunciones: Florentín Bajón y Alvarez de 87 años; Claudio San Juan y Muñoz, de 73; Hilario Suárez y Gómez, de 52.

Matrimonios: Agapito Rodríguez y Rueda con María del Pilar Muñoz y Moral; José Ernesto Luis González y Alfonso con María Isabel Mata y Redondo; Pablo Palomo y Lence con María Gloria Natividad Olmos y Palomares; Baldomero Sanz y Montarroyo con Pilar Gómez y Bravo; Jesús Pedro Duque y Frias con María Sanz y Gómez; Narciso Casado y García con Marina Martín y Tabanera; Santos Francisco y Pascual con Emilia Contreras y de Blas.

LA «PICCOLA OPERA DI MILANO» actuará mañana en el teatro Juan Bravo

La Sociedad Filarmónica de Segovia ha preparado para este año, en ferias, una novedad, que organiza contando con el patrocinio del Ayuntamiento. Se trata de la presentación de una famosa agrupación italiana, de ópera de cámara, conocida con el nombre de «Piccola Opera di Milano».

La agrupación está constituida por un cuarteto de cuerda, un clavecinista y tres intérpretes vocales—soprano y dos bajos—, a cuyo cargo correrá la sesión de mañana, a las once de la noche, en el teatro Juan Bravo.

El programa estará dividido en dos partes. En la primera de ellas se interpretará el concierto en si bemol de Francesco Durante, el concierto en si bemol mayor de Paradisi, y la breve y graciosa ópera «Il poeta e la primadonna», de Johann Adolph Hasse. La segunda parte estará ocupada por la representación de la ópera «L'ivietta e Tracollo», de Juan Bautista Pergolesi.

La Piccola Opera di Milano, que fue creada en 1959 por Franco Gallini para presentar en sus «tournées» la obra de compositores italianos del siglo XVIII y demás óperas de cámara de compositores contemporáneos, especialmente con el intento de hacer revivir la ópera «gocosa» que un azar malhadado había sumergido en el olvido, y con la esperanza de volver a dar a los «intermezzi» el sitio que la aparición de la «ópera buffa» clásica y de la ópera romántica le habían hecho perder prematuramente, ha sido aplaudida en toda Italia, desde Milán a Mesina, y ha obtenido asimismo brillantísimos éxitos en Bruselas y otras importantes ciudades europeas.

Corresponde colaborar mañana en la venta de boletos en la Tómbola Diocesana de Caridad a la Hermandad Obrera de Acción Católica (H. O. A. C.).

Quizá le interesa saber que...

...el «Boletín Oficial» de la provincia, en su número 73, publica el decreto correspondiente al Ministerio de Trabajo, sobre calificación de «gran invalidez» de los trabajadores que pierdan la visión en ambos ojos en accidente de trabajo.

...el mismo boletín, en el número 75, inserta el anuncio que el Ayuntamiento hace de la subasta para obras de pavimentación de la calle del General Martínez Campos, bajo el tipo de 244.324,06 pesetas.

LIBRAMIENTOS PUESTOS AL COBRO EN HACIENDA

El delegado de Hacienda ha acordado, con esta fecha, poner al cobro libramientos a nombre de los siguientes perceptores:

Don Pedro Hylas, habilitado del segundo tercio de la Guardia Civil, ingeniero jefe de la Jefatura Agronómica, Jiménez Ontiveros y S. S. A., don Alfonso Monge, doña Pilar Blasco, don Antonio Dueñas, don Paulino Marcos, don Felipe Provencio, don Andrés Alvarez Casado, don José Rodríguez, Administración Loterías San Ildefonso, don Victoriano Minguez, don Andrés Alvarez, don Pedro Cuarental, don José Luis M. Orejana, doña Isabel Tabanera.

ACTIVIDADES EN SECCION FEMENINA

Se pone en conocimiento de los padres de las niñas que van al Albergue de Benicasin que saldrán para el mismo el día 2 de julio deberán estar en la estación a las cinco y cuarto de la tarde.

GANADOS

VENDO o arriendo cerámica. Dimas Cañas. Bernardos.

SE vende o alquila casa, sitio céntrico. Razón, Joyería Bayón, Cervantes, 1.

SE vende aparato de radio Philips. Cervantes, 1, principal.

VENDO chotos suizos para recreo. Mercado Muerte y Vida, puesto 25, teléfono 23-64.

CHOTO suizo ocho días. Francisco Martín. Zamarramala.

VACA suiza recién parida segundo, vende Tomás Díez. Turégano.

VENDO chota suiza seis días. Marques de Villena, 9. San Marcos.

VENDO suiza recién parida del segundo. Lorenzo. Caserío Navalperal (Montuenga).

VENDO cerdos blancos destete. Perucho, 4.

PASTOS

SE arriendan pastos en la sierra. Razón: Valdelaguiña, 1. Segovia.

SEGOVIA RELIGIOSA

En San Miguel

Mañana, día 27, se celebran los cultos mensuales en honor de la Virgen Milagrosa. Por la mañana, a las ocho y media, misa de comunión, y por la tarde, a las siete y media, se expone el S. D. M., santo rosario y ejercicio mensual terminando el acto con la salve a la Santísima Virgen.

COLABORACION EN LA TOMBOLA DE CARIDAD

Corresponde colaborar mañana en la venta de boletos en la Tómbola Diocesana de Caridad a la Hermandad Obrera de Acción Católica (H. O. A. C.).

Al aire de la calle...

MAS BAJO

Algo que es fácil de hacer, y no molestará a nadie, al tiempo que dejará de molestar a varios. Se trata de los televisores que funcionan en la plaza de Franco, al aire libre, y que suelen tener el volumen excesivamente alto en las primeras horas de la madrugada.

REVISION URGENTE

Se necesita llevar a cabo una revisión urgente en el jardín del Alcázar respecto a las barandillas existentes a lo largo del mismo en ambos lados, y a algunos de los bolos de piedra cuyas bases sirven de punto de apoyo a los extremos de aquellas barandillas. Se puede observar que algún que otro bolo—por ejemplo, entrando a la izquierda—se encuentra algo removido y pudiera ser peligroso. Por otra parte, alguna barandilla también está en situación de merecer un repaso para asegurarla. El lugar es muy frecuentado y deben vigilarse estos extremos.

BONITOS JARDINES

Por cierto que, al citar ahora los jardines del Alcázar, no resistimos al deseo de expresar nuestra felicitación al Ayuntamiento por el estado de conservación de la mayor parte de los jardines segovianos. Cierro es que en este sentido se puede hacer algo más, pero, al menos, los ahora existentes se encuentran cuidados con esmero, son lugares de grata estancia, y presentan una sencillez y agradable belleza, con sus macizos, sus rosales... Citamos, de memoria y sin esforzarnos mucho, aunque alguno quede olvidado, los mismos jardines del Alcázar, del Pintor Fromhles, Villa Angela, San Agustín, Los Huertos, el Salón, San Roque...

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Chantaje contra una mujer» (3), 112 m.

«Juego de asesinos» (S. C.)

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:

Cervantes, 33.

Puente, 1 (San Lorenzo).

Santa Teresa, 24 (barrio del Carmen).

MOSAICOS SANTA TERESA

Fdez. Jiménez, 6. Tel. 14-50

Materiales de construcción



Venta especial para esta semana

CHOCOLATE HERRANZ, con leche	5,90
Tableta	
PIMIENTOS MORRONES	10,00
Lata de 250 gramos	
MAYONESA «MUSA»	9,50
Frasco de 115 gramos	
COÑAC «VETERANO» y «SOBERANO»	40,00
Botella de 3/4 litro	
CAFE BRASIL torrefacto	10,50
(Corriente), paquete de 100 gramos	
VINO COMUN Campillo o Valdepeñas	5,90
Botella de litro (envase aparte)	
MELOCOTON EN ALMIBAR	12,00
Lata de 1/2 kilo	
CHAMPAN «Bagatela»	20,00
Botella de 3/4 de litro	
GALLETAS RELIEVE-CO. A. S. A. R.	13,00
Bolsa de 1/2 kilo	

CO. A. S. A. R.-S. E. C. U. C., sinónimo de solera comercial y seriedad profesional.

Siga con atención nuestras ventas especiales.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 pts. Cada palabra más, 1,80

NECESITO muchacha. Razón, teléfono 24-34.

PRECISO asistente, mañanas. San Francisco, 21, 1.º, derecha.

CHICAS hotel Aviación, 1.800 pesetas. Escribir, señor Benial, Puerto de Navacerrada.

TRASPASOS

TRASPASO vaquería, vivienda y reparto. Teléfono 35-36.

ALQUILERES

ALQUILO casa para verano en Navas de Riofrio. Tratar, Arcadio Aribas. Rengifo.

TRABAJO

NECESITO muchacho sabiendo ordenar. Vaquería Justo Moreno, carretera San Rafael, 14.

NECESITO matrimonio sin hijos, para guardar finca. Razón, Ultramarinos Candamo.

VARIOS

OPORTUNIDAD: 500 a 2.000 pesetas semana o mucho más ganará si es serio y capaz en su propia localidad; comprobado es muy fácil. Escriba Solpir. Calle Feliú y Codina, 63. Barcelona-16.

ARANAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

ENSEÑANZA

CLASES particulares Matemáticas, revalidas cuarto y sexto curso. Plaza Franco, 4, tercero.

VENTAS

BARATO. Camión Chevrolet 1938, buen estado, ruedas nuevas. Por ausencia. Gozalo. Santa María de Nieva.

VENDO casa alto Estación. Travesía Obispo Quesada, 25. Facilidades pago.

GANADEROS: Pastos quinientas ovejas, aprisco, Ciudad Real. García Alonso Cano, 5. Madrid.

TRILLOS LEON LAGARTO RISUEÑO Román Sacristán

Cartelera de Espectáculos

Cine CERVANTES Hoy miércoles: Estreno 8 y 11 **JUEGO DE ASESINOS** Emocionante suspense Mayores de 16 años

Cine CERVANTES Mañana jueves, 8 y 11, Estreno **CHANTAJE CONTRA UNA MUJER** Gleen Ford. Lee Remick Mayores de 16 años

PLAZA DE TOROS DE SEGOVIA El día 29 de junio, festividad de San Pedro

JOSECHU PEREZ DE MENDOZA

PABLO LOZANO

CURRO GIRON

ANTONIO MEDINA

TOROS-TOROS QUE PUEDEN VERSE EN LOS CORRALES DE LA PLAZA DESDE MAÑANA, DIA 27

Trilladoras AVELLANA Máxima calidad

Tractores SACA INTERNATIONAL El más perfecto y de mayor rendimiento

AGAVILLADORAS GUADAÑADORAS Máquinas de absoluta garantía

Exclusivas: **J. HORCAJO, S. A.** Fernádez Ladreda, 15

Ejercicios de guerrillas de los alféreces cadetes por varios pueblos

Gobierno Civil de Segovia.—Para general conocimiento y en evitación de posibles alarmas y daños, se hace saber que durante los días 2 al 6 del próximo mes de julio, se desarrollarán por los CC. AA. CC. de la Academia de Artillería, ejercicios de guerrillas en la zona de los pueblos siguientes: Revenga, Balsain, Navas de Riofrío, La Losa, Ortigosa del Monte, Otero de Herberos, Valdeprados y El Espinar. Los citados ejercicios militares comprenderán marchas, colocación de explosivos y tiro con cartuchos de fuego, realizándose de día y de noche. Segovia, 26 de junio de 1963.—El gobernador civil, Juan Murillo de Valdivia.

EXPRESION DE GRATITUD

Doña Felicísima Lázaro e hijas y demás familia de don Porfirio Fuentes Lázaro (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de agradecer personalmente, como hubiera sido su deseo, expresan por nuestro conducto su más profunda gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento, así como a las que asistieron al sepelio y sufragios celebrados por el eterno descanso de su alma. Al propio tiempo, comunican que el oficio que tendrá lugar el día 28, a las doce, en la iglesia parroquial de Yanguas de Eresma, será aplicado en sufragio de su alma.

Comenzaron las inscripciones para participar en la I Vuelta Ciclista a Segovia

La Sociedad Ciclista Segoviana—organizadora de tan importante prueba—ha comenzado a recibir las primeras solicitudes de inscripción para tomar parte en la I Vuelta Ciclista a Segovia, que va a tener lugar, conforme hemos anunciado en el momento oportuno, durante los próximos días 28, 29 y 30.

Precisamente la primera solicitud corresponde al corredor vallisoletano Julio Zorita, que el pasado domingo resultó vencedor en la prueba Segovia-Cantalejo-Segovia. Junto a la suya se han recibido las solicitudes de otros corredores de Valladolid.

Destacamos, como hecho curioso, que ayer formularon su inscripción tres corredores madrileños, uno de ellos Martín Berrendero, sobrino del que fue gran campeón español Julián Berrendero. Estos corredores se desplazaron desde Madrid en bicicleta con el único objeto de formalizar su participación personalmente, en evitación, según sus palabras, de que si lo hacían por carta pudiese extravíarse. Es curioso, como decimos, este detalle, y al mismo tiempo evidencia que la Vuelta está teniendo muy buena acogida por parte de los corredores.

También tenemos noticias de que la Sociedad Ciclista Segoviana está en comunicación permanente con las Federaciones Nacional y Castellana de Ciclismo al objeto de que esta última, de ser posible, suspenda la celebración del Campeonato de Casti-

CLICHES DE LA FERIA

Comentario.—Pruebas de natación.—Baloncesto.—Dirección prohibida.—Toros y toreros

Una nueva etapa en la carrera de nuestras ferias y fiestas de San Juan y San Pedro 1963. Como el agua no podía faltar en la jornada (si recordamos las tormentas del domingo y lunes), también alguno de los festejos de ayer fueron pasados por agua. Y no porque lloviera, precisamente, sino porque el líquido elemento era el factor clave para el juego. Nos referimos, claro está, al concurso de natación que tradicionalmente se celebra.

Hubo también inauguración de la feria de ganados y de la exposición de arte antiguo. Las marionetas del "Petit Guñol" hicieron las delicias de los jóvenes espectadores en el paseo del Salón, y por la tarde la plaza Mayor volvió a recoger en su marco los compases evocadores de un recuerdo, a cargo de la laureada banda. En el baloncesto, sólo los más íntimos, y en el "real", ya se sabe.

En la mañana de ayer, y en la Piscina Florida, se celebró el anunciado concurso de natación. Se celebraron cinco pruebas que fueron seguidas con gran entusiasmo por el numeroso público que acudió a presenciarlas.

En la primera prueba (de 100 metros brazas) intervinieron seis participantes, resultando vencedor Tirso Perteguer, en un tiempo de 2 m. 36 s. 4/5. En segunda posición se clasificó José Fernández Maroto, en 2 m. 44 s.

En la segunda prueba (50 x 3 relevos), participaron cuatro equipos, venciendo en un tiempo de 2 m. 4 s. el formado por Manuel Bertrán de Lis, José Fernández Maroto y José Luis Tapia.

En la tercera (100 metros libres) se proclamó vencedor Manuel Bertrán de Lis, en un tiempo de 1 m. 15 s.

En la cuarta prueba (50 metros libres, dedicada a señoritas) participaron cinco señoritas y la niña Tere de Andrés. Se proclamó vencedora la señorita Tere García-Altad, en un tiempo de 43 s. 1/5.

Y por último, en la quinta (200 metros lisos libres), intervinieron 5 participantes, clasificándose en primera posición Bertrán de Lis, en un tiempo de 3 m. 24 s.

Al final de las pruebas se hizo entrega de los premios a los vencedores, entre grandes aplausos de los asistentes.

El concurso estuvo organizado—satisfactoriamente—por la Delegación Provincial de Natación.

A las nueve de la noche, y en el campo de deportes del Frente de Juventudes, se celebró el partido de baloncesto entre los equipos San Fernando, O. J. E., y C. D. San Lorenzo, festejo que no aparecía en programa.

Tras unos minutos de dominio alterno, el C. D. San Lorenzo va destacándose, aunque sin gran diferencia, pero que le valdría al final la victoria de 23-19 a su favor.

Marcaron por el C. D. San Lorenzo: Velasco (4), Carballo (6), Jerino (5), Marcello (2), P. Merino (6).

Por el San Fernando lo hicieron: Pintos (6), Clemente (4), Berzal (3), Estirado (2), Marito (4).

Por consiguiente, el C. D. San Lorenzo se adjudicó el III Trofeo Veterano Osborne.

Conocida es la gran afluencia de público a lo que se ha dado en llamar el "real" de la feria. Conocidos son también los peligros que encierra el paso de coches por aquella vía, sobre todo a partir de las ocho de la tarde. Pues bien; hasta ayer (que nosotros separamos) se ha tenido colocado a la entrada un indicador de dirección prohibida, que hacía caminar por allí con cierta despreocupación. Ayer nos sorprendió la falta de ese indicador (sobre las nueve de la noche), y no tanto la incidencia surgida. Es lógico que al no existir señal de prohibición penetren en el recinto turistas, autocares o camiones. Si ha sido un olvido el poner el indicador, no debe volver a ocurrir, y si se ha quitado

por otras causas, habrá sido estudiada antes su conveniencia.

Algunos aficionados nos preguntan la razón por la cual Josechu ha repudiado el toro de la ganadería de doña Isabel Rosa González (ganadería designada para los espadas y para el rejoneador en un principio), y ha elegido uno (al parecer más cómodo) de don Baltasar Ibañ, de El Escorial.

Nosotros—que no conocemos la razón—lo exponemos por si alguno la conoce y nos quiere mandar la aclaración. Gracias. ***

Y puesto que hablando de toros la conversación no se detiene en un solo punto, ha surgido otra incógnita: ¿por qué se han elevado 20 pesetas las localidades del tendido 3 (de ese tendido con gran sabor) de la solana? Hasta ahora el sol calentaba igual donde daba. «Si es cierto—me dicen—que a él llega antes la sombra, también lo es que siempre es el que se llena (sea bueno o regular el cartel), cultivando así la afición. Creemos—prosiguen—que tenemos derecho a una "consideración." Nuestra misión informativa nos obliga a recoger este "cliché." Alguien sabrá despejar esa incógnita de los «morenos» del 3. ***

Hasta mañana. M. VELASCO ALVARO.

Agenda de las ferias y fiestas

La actuación del teatro de Cámara y Ensayo

Como es sabido y figura en el programa de festejos, el viernes próximo, en sesiones de 8 y 11, el Teatro de Cámara y Ensayo de Segovia estrenará, en el teatro Juan Bravo, la graciosa comedia de José López Rubio «La otra orilla».

Los socios pueden canjear sus recibos y el público en general adquirir las localidades, esta tarde y mañana, de 8 a 9,30, en la planta baja del Ayuntamiento, y el viernes en el mismo teatro.

Programa para mañana A las 12 de la mañana, Concurso de floricultura organizado por la Sección Femenina de F.E.T. y de las J.O.N.S.

A las 3,30 de la tarde, en el campo del Peñasal, tiro de pichón, tiradas organizadas por la Sociedad de Cazadores y Pescadores.

A las 11 de la noche, en el teatro Juan Bravo, sesión de ópera de cámara a cargo de la Agrupación «Piccola Opera di Milano», organizada por la Sociedad Filarmónica de Segovia.

LOTERIA PRO CIEGOS

Sorteo del día 25.—Premiado con 250 pesetas, número 553. Con 25, los terminados en 53.

AYUNTAMIENTO DE BERNUY DE COCA

Edicto.—Subasta de obras Desierta por falta de licitadores la primera subasta de las obras de pavimentación de varias calles y acceso al pueblo en su primera etapa del casco municipal de este pueblo, se anuncia la celebración de segunda subasta, que tendrá lugar al día siguiente hábil del en que se transcurran veinte, también hábiles, contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio en el «Boletín Oficial» de la provincia y hora de las doce.

Esta subasta será en las mismas condiciones exigidas para la primera en anuncio publicado en el «Boletín Oficial» de la provincia número 59, de fecha 17 de mayo de 1963.

Las proposiciones, se admitirán hasta las trece horas del día anterior hábil al señalado para la apertura de pliegos.

Si esta subasta quedara desierta por falta de licitadores, se celebrará la tercera con las mismas condiciones, al cuarto día señalado para la anterior.

Bernuy de Coca, a 15 de junio de 1963.—El alcalde, Emiliano Gil.

DOÑA VICENTA PEREZ PALACIOS

Profesora en partos y practicante, comunica a su distinguida clientela el traslado de domicilio a Escultor Marinas, 4. 4.ª derecha. Teléfono 17-12.

Notas de la Región

LEON: Creación de un polígono de más de 60 hectáreas AVILA: Reservas-criaderos de truchas en el Barco

BURGOS

El próximo día 29, festividad de San Pedro, se celebrará la «Verbena de la Prensa», que como el año pasado, tendrá como marco las maravillosas instalaciones de la Ciudad Deportiva «General Yagüe» y colaboración de la Sociedad Deportiva Militar.

ECOS DE LA PROVINCIA

CUELLAR

Reparaciones Ha sido aprobado el proyecto de presupuesto extraordinario para atender a los gastos de reparaciones en la plaza Mayor.

Plaza de toros

En el Ayuntamiento se tramita el expediente de modificación de crédito número 1 al presupuesto extraordinario formado para atender a los gastos de construcción de la cuarta fase de la plaza de toros de la villa.

COCA

Viviendas Un nuevo grupo de viviendas protegidas viene a sumarse a las edificaciones que actualmente se levantan en esta villa con lo cual se da un paso notable en la resolución del problema de la falta de hogares.

EL ESPINAR

Urbanización Obras de urbanización y pavimentación del tercer tramo de la avenida del General Mola van a ser realizadas. Importarán 1.221.735 pesetas.

SAN CRISTOBAL DE LA VEGA

Caminos El 8 de julio tendrá lugar en Madrid la apertura de pliegos que concurrán a la subasta para la ejecución de las obras de acondicionamiento de la red de caminos principales de la zona de San Cristóbal, con un presupuesto de ejecución de 659.323 pesetas.

MONTEJO DE AREVALO

Red de caminos Ha sido anunciada la subasta para la ejecución de las obras de afirmado y de fábrica de la red de caminos principales en esta zona, con un presupuesto de 1.849.589 pesetas.

VEGANZONES

Aceras Se han realizado obras de construcción de aceras en varias calles de esta localidad.

Camino

Va a ser construido un camino de acceso al cementerio de este lugar.

VALLADOLID

Entre los acuerdos del pleno de la Diputación Provincial figuran los de realizar obras en los pueblos por un importe de más de siete millones de pesetas y celebrar el «Día de la Provincia» en Nava del Rey.

AVILA

En el salón de actos del Asocio tuvo lugar una conferencia de la licenciada por la Universidad de Bruselas madame Sofia Noel, sobre el tema «La Poesía contemporánea en Bélgica».

—La Cruz distinguida de primera clase de San Raimundo de Peñafort le ha sido impuesta por el subsecretario de Justicia, señor Oreja Elósegui, que representaba al ministro, al decano del Colegio de Abogados de esta provincia, don José Dávila.

—En Barco de Avila se están realizando gestiones para la creación de dos reservas-criaderos de truchas a ubicar en las Gargantas de Solana de Béjar y de Los Caballeros, con cuya reserva la Sociedad de Cazadores y Pescadores pretenden asegurar la procreación de las truchas. Estas gestiones están siendo patrocinadas por el Distrito Forestal de la provincia.

SALAMANCA

La Asociación de Familias Numerosas ha celebrado una asamblea en la que se dio cuenta de las gestiones realizadas. Entre estas gestiones destacan los descuentos conseguidos en distintos establecimientos de la ciudad y la próxima creación de una cooperativa.

—El Colegio de Abogados ha realizado una peregrinación a Alba de Tormes.

—En el pueblo de Carpio de Azaba se celebró el «Día de la Provincia».

LEON

En las llamadas eras de Renueva ha comenzado el derribo de las edificaciones construidas de un modo algo anárquico durante los últimos diez años, con el fin de crear un polígono, que va a urbanizar el Ministerio de la Vivienda, con destino a la expansión de la ciudad por aquel sector, que comprende más de 60 hectáreas de superficie para una población de 40.000 habitantes.

Los terrenos han sido expropiados por el Ministerio de la Vivienda, que después de urbanizados los venderá a particulares, que estarán obligados a construir de acuerdo con el plan preconcebido.

Oposiciones a secretarios de Juzgados de Paz (ambos sexos)

Convocadas SESENTA PLAZAS, Varones y mujeres. TITULO DE CULTURA MEDIA, Edad mínima, veintidós años. No hay máximo de edad. INSTANCIAS HASTA EL TRECE DE JULIO. Axámenes en abril o mayo. PROGRAMA DE OCHENTA Y CINCO TEMAS (exclusivamente de Derecho). En estas oposiciones NO SE EXIGE NADA, ABSOLUTAMENTE NADA, NI DE MECANOGRAFIA, NI DE TAQUIGRAFIA, NI DE MATEMATICAS, NI DE CONTABILIDAD, NI DE IDIOMAS. Pida urgentes informes, INDICANDO SU TITULO Y ACOMPAÑANDO DOS PESETAS. Dirigirse a «JURISPERICIA», Academia-Editorial, Jardines, 3, MADRID (14).

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA DOÑA FELISA HERRERO ALDEAMIL Que falleció en Segovia el día 29 de junio de 1962. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S. R. I. P. El funeral que se oficie mañana, día 27, a las nueve, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia y el culto por la tarde del día 29, a las cinco de la tarde, en dicha iglesia, serán aplicados por el eterno descanso del alma de la finada. Sus desconsolados hijos don Gregorio, don Saturnino, doña Carmen, don José y don Teodoro Horcajo Herrero; madre doña Trinidad Aldeamil; hijos políticos, hermanos, nietos y demás familia, Agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.

ALTAMIRA Todos los días de FERIA, a las 11,30 noche, actuación del conjunto ALTAMIRA

Kelvinator AMERICAN MOTORS CORPORATION DETROIT-USA EL MAGO DEL FRIO DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO Galerías Sta. Columba Azoguevo, 7 Teléfono 18-10

Cronometraje oficial de la

«I Vuelta Ciclista a Segovia»

MASAGO

El reloj de precisión sideral

Concesionario exclusivo:

ATALAYA

OPTICA-RELOJERIA-JOYERIA ARTICULOS PARA REGALO

Premios y trofeos

Los premios que se concederán en esta I Vuelta Ciclista a Segovia serán los siguientes:

Clasificación general por etapa: primero, 1.000 pesetas y trofeo; segundo, 700 pesetas y trofeo; tercero, 500 pesetas y trofeo; cuarto, 300 pesetas; quinto, 200 pesetas; sexto, 100 pesetas.

Clasificación por etapa, para segovianos: primero, 300 pesetas y trofeo; segundo, 200 pesetas, y tercero, 100 pesetas.

Clasificación general absoluta: primero, 5.000 pesetas, trofeo y banda de campeón; segundo, 3.000 pesetas y trofeo; tercero, 2.000 pesetas y trofeo; cuarto, 1.000 pesetas y trofeo; quinto, 700 pesetas y trofeo; sexto, 500 pesetas; séptimo, 300 pesetas; octavo, 200 pesetas; noveno, 200 pesetas; décimo, 100 pesetas.

Clasificación general para segovianos: primero 300 pesetas y trofeo; segundo, 200 pesetas y trofeo; tercero, 100 pesetas y trofeo.

Se establece, también, el premio de «Metas volantes», en la forma siguiente: Primera etapa, en Coca (90 kilómetros) y en Santa María de Nieva (118 kilómetros). Segunda etapa, en El Espinar (50 kilómetros) y en San Rafael (57 kilómetros).

molinos funcor Un molino para cada uso GASTAN POCO RINDEN MUCHO Con acoplamiento para tractor, motores Gas-oil o gasolina J. Horcajo, S. A. Segovia y Avila

TRACTORES S. A. C. A. 35 y 55 HP -- Mínimo consumo -- Fácil manejo -- Máxima potencia J. Horcajo, S. A. Segovia y Avila Cosechadoras y aperos de todos los tipos

I VUELTA CICLISTA A SEGOVIA

Organizada por la Sociedad Ciclista Segoviana, y patrocinada por el Excelentísimo Ayuntamiento

Nuestro saludo Primera etapa

Al producirse el anuncio de la I Vuelta Ciclista a Segovia hemos de expresar, junto a un respetuoso y cordial saludo, un agradecimiento sincero hacia quienes hacen posible la realización de esta prueba, sin cuya colaboración, y aun contando con el interés y entusiasmo que cuantos formamos la Junta directiva ponemos por llevarla a buena meta, no llegaría a celebrarse.

Saludo y agradecimiento, repetimos, hacia las autoridades provinciales y locales, a las casas comerciales, que con su colaboración y aportaciones hacen realidad nuestros proyectos, y a la masa de aficionados que nos estimulan con su presencia y nos obliga a superarnos, sin olvidarnos, naturalmente, de la prensa y radio locales, por el apoyo que en todo momento nos prestan, teniendo siempre a disposición del ciclismo sus espacios informativos. Y gracias también a cuantos un día pertenecieron a nuestra Sociedad, y a aquellos otros que consiguieron jornadas de triunfo para nuestra provincia, porque ellos, quizás, con su ejemplo, nos han mantenido en nuestra ilusión en pro del ciclismo segoviano.

Con la organización de la I Vuelta Ciclista a Segovia sólo nos guía un propósito bien definido: que Segovia, capital y provincia, pueda contar con una prueba que ojalá llegue a clásica dentro del calendario nacional. Nosotros hemos puesto a contribución todo nuestro entusiasmo y entrega. Que al menos se vea recompensado con la satisfacción de los que en nosotros confían.

SOCIEDAD CICLISTA SEGOVIANA

Land Rover SANTANA

El vehículo de más aplicaciones del mundo MOTOR DIESEL Dureza-Estabilidad-Mínimo consumo.

Distribuidor exclusivo

J. Horcajo, S. A.

Avda. Fernández Ladreda, 15. Teléfono 18-48

COMITE DE HONOR

Excelentísimo señor don José Antonio Elola Olaso (delegado nacional de Educación Física y Deportes). Excelentísimo señor don Juan Murillo de Valdivia (gobernador civil y jefe provincial del Movimiento). Excelentísimo señor don Antonio Jiménez-Alfaro Alaminos (gobernador militar). Ilustrísimo señor don Angel Sanz Aránguez (alcalde-presidente del Ayuntamiento). Ilustrísimo señor don José Encinas Fernández (Presidente de la Diputación Provincial). Señor don Alejandro del Caz Negro

(presidente de la Federación Española de Ciclismo). Señor don Arcadio Martín (comisario-jefe de Policía). Señor don Enrique Barrie (presidente de la Federación Regional de Ciclismo núm. 13). Señor don Enrique Serichol Aguilera (vicepresidente de la Junta Provincial de Educación Física). Señor don Santiago Corredor Durán (jefe provincial de Tráfico). Señor don José María Gómez (capitán-jefe de la Policía Armada). Señor don Luis Baltasar (teniente-jefe del

(Continúa en la página 5)



Por 270'ptas. al mes

puede adquirir el modernísimo ciclomotor

Peugeot

Sin carnet-Sin matrícula

Concesionario exclusivo

García & San Frutos, S. L.

Avda. Fernández Ladreda, 6. T.º 26-12

El neumático de más duración y más seguridad



Distribuidor exclusivo

García & San Frutos, S. L.

Avda. Fdez. Ladreda, 6. T.º 26-12

Map of the first stage route from Segovia to Coca. Metas volantes: en Coca (90 kilómetros) y en Santa María de Nieva (118 kilómetros). Hora de concentración de corredores: a las dos y media de la tarde, en la plaza Mayor. Hora de salida: a las tres de la tarde, en marcha neutralizada hasta la carretera de Boceguillas, donde se dará la salida oficial. Meta: Avenida de Fernández Ladreda, frente a la Casa Sindical.

Segunda etapa

Map of the second stage route from Segovia to San Rafael. Metas volantes: en El Espinar (50 kilómetros) y en San Rafael (57 kilómetros). Hora de concentración: a las nueve y media de la mañana, en la plaza Mayor. Hora de salida: a las diez de la mañana, en marcha neutralizada hasta el paseo del Conde de Sepúlveda, donde se dará la salida oficial. Meta: paseo el Conde de Sepúlveda, frente al Instituto de Enseñanza Media.

Tercera etapa

Hora de concentración de corredores: a las nueve y media de la mañana, en la plaza Mayor. Hora de salida: a las diez de la mañana, en marcha neutralizada hasta el Camino Nuevo, donde se dará la salida oficial. Meta: Avenida Fernández Ladreda, frente a la Casa Sindical.

COLABORADORES ESPECIALES

Ayuntamiento de El Espinar; Junta Provincial de Educación Física y Deportes; Diputación Provincial; Caja de Ahorros; Ayuntamientos de: Roda de Eresma, Carbonero el Mayor, Navalmanzano, Pinarejos, Sanchonuño, Cuéllar, Arroyo de Cuéllar, Narros de Cuéllar, Samboal, Navas de Oro, Coca, Nava de la Asunción, Santa María de Nieva, Hontoria, Madrona, Fuentemilanos, Zarzuela del Monte, Ituero y Lama, Villacastín, Navas de San Antonio y Revenga.

Chocolates Herranz; J. Horcajo (distribuidor de Butano, S. A., y tractores S. A. C. A.); Relojería Atalaya (Masago, gran reloj); Coca-Cola (refresca mejor); Cerveza Mahou (distribuidores, Pascual Hermanos); Agni (lavadoras); Pienso Isna (Ottero de Herreros-Segovia); Félix Postigo Herranz, S. A.; Eulalio Moreno.

(Continúa en la página 5)

Su bar Su hotel Sa cafetería aumentarán sus ingresos y mejorarán el servicio a sus clientes con FAEMA la máquina para crema de café a hidropresión. Solicite presupuesto sin compromiso. CONCESIONARIO EXCLUSIVO saji Plaza de los Huertos, 2. Teléfono 26-04. Maquinaria del ramo de la alimentación Frigoríficos industriales y domésticos

COCHE POR 2575 PTAS AL MES Coggomobil Concesionario: GARCIA & SAN FRUTOS, S. L. Avda. Fernández Ladreda, 6. T.º 26-12

Distribuidor oficial para Segovia y provincia de butano, S. a. J. Horcajo S. A. Av. Fernández Ladreda, 15 T.º 18-48

Bicicletas Orbea elegante y muy económica por su gran duración Concesionario Eulalio Moreno Plaza de Franco, 8

I Vuelta Ciclista a Segovia Prueba nacional para Aficionados de primera y segunda categorías. ETAPAS 1.º 28 de junio: Segovia-Carbonero el Mayor-Navalmanzano-Pinarejos - Sanchonuño - Cuéllar. Narros de Cuéllar - Samboal - Navas de Oro - Coca - Nava de la Asunción - Santa María de Nieva - Segovia (143 kilómetros). 2.º 29 de junio: Segovia - Villacastín - El Espinar - San Rafael - Segovia (87 kilómetros). 3.º 30 de junio: Ocho vueltas al circuito interurbano Camino Nuevo-Cuesta de los Hoyos-Alameda de la Fuencisla-Carretera de Arévalo-Carretera nueva - Altos de la Piedad, al punto de salida (88 kilómetros).

I VUELTA CICLISTA A SEGOVIA ELLIOT ganó la etapa de ayer y pasa al primer puesto de la general

Fueron eliminados, por llegar con el control cerrado, López Caño, Echevarría y Sánchez Camero

Colaboradores especiales

(Viene de la página 4)
Bicicletas Orbea; Saji (aparatos electrodomésticos. Distribuidor de Faema); Helados Ilsa-Frigo; Estudios Unturbe (José María Heredero).

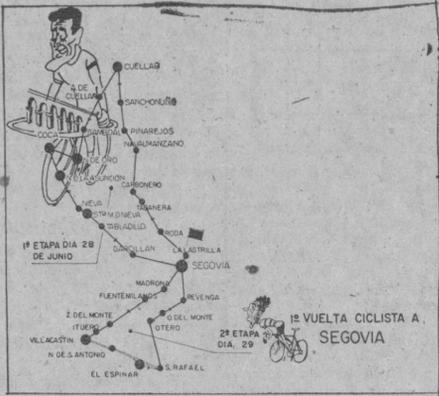
OTROS COLABORADORES

Gaseosa La Fuencisla, Gaseosa La Revoltosa, Pablo (fotógrafo), Bar Altamira, Restaurante Duque, Hostería El Pilar-Hostal Mirasierra (Villacastín), Mariano Rico Polo (Sanchoño), Mariano Herranz (Nava de la Asunción), Pedro Prados García (Navas de Oro), Albergue de Carretera (Villacastín), Isabelo Guillén (Villacastín), Frutas Tabuena, Muebles Las Heras (Cuéllar), Felipe Suárez (Cuéllar).

TROFEOS

Gobierno Civil.
Ayuntamiento de Segovia.

Diputación Provincial, Academia de Artillería, Regimiento de Artillería, Base Mixta, Delegación Provincial de Sindicatos, Delegación Provincial de Juventudes, Obra Sindical Educación y Descanso, Caja de Ahorros, Cámara de la Propiedad Urbana, Cámara de Industria y Comercio, Casino de la Unión, Radio Segovia, Gimnástica Segoviana, Joyería-Relojería Muñoz, Grupo de Empresa I. N. P., Coca-Cola, Relojería Atalaya, Bar Celedonio, Cafetería Lago, El Circuito, Sociedad Ciclista Segoviana, J. Horeajo, S. A. - Fumcor, S. A. C. A.



COMITE DE HONOR

(Viene de la página 4)
Subsector de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil). Señor don Francisco del Barrio Santos (presidente de la Comisión de Festejos del excelentísimo Ayuntamiento). Señor don Luis Cano Lozano (director de «El Adelantado de Segovia»). Señor don Antonio Hernández Asiain (director de Radio Segovia). Señor don

Diego Martínez Cejudo (director de «Vanguardia Segoviana»). Señor don Luis Sirera Elpuente (presidente de la Asamblea Provincial de la Cruz Roja). Señor don Maximiliano Fernández García (jefe provincial de la Obra Sindical Educación y Descanso). Señor don Arturo Merino Gómez (presidente honorario de la Sociedad Ciclista Segoviana).

COMITE ORGANIZADOR

Don Eulalio Moreno Luengo (jefe de organización). Don Antonio Santino Agudo (jefe-árbitro). Don Ricardo Ramos Martín (secretario general). Don Felipe Yubero Matarranz (director de carrera). Don Pedro Jimeno Vega (administrador general). Don Eduardo Díez y don Gozalo Muñoz (cronometradores). Don Manuel Serrano Cabañas (jefe de los Servicios Sanitarios). Don Alejandro Mar-

tin San Juan (jefe de llegada). Don Esteban Casado, don Lucio Velasco, don Enrique Velasco, don Cecilio Barrio, don José María Heredero, don Felipe Valverde, don Félix Alonso y don Juan Antonio Callejo (comisarios de ruta). Don Pablo Martín, Cantalejo, don Cirilo Rodríguez García y don Francisco Rapado Barba (prensa, radio y televisión).

Roubaix, 25.—El irlandés Seamus Elliot, que se destacó cerca de la meta y se distanció de los otros nueve miembros de una victoriosa escapada, ha ganado brillantemente la tercera etapa del «Tour» y se ha vestido de amarillo.

Como consecuencia de una desviación, en Renaix, la distancia real de la etapa ha sido de 220 kilómetros. Los 129 corredores salen a las 10,50 horas. Hace buen tiempo, pero con muchas nubes. Inmediatamente se registran ataques en los que se hacen notar Derboven, Epaud, Hoevenaers, etcétera. Después saltó Arenhouts (kilómetro 26), con Anglade y Bailetti, que se le unen, pero a impulsos de tablinski, el pelotón les caza en el kilómetro 33. Vuelve a salir Arenhouts (kilómetro 35), ahora con Bailetti y Elliot, pero en el kilómetro 43 son absorbidos de nuevo.

Enthoven y Derboven prueban suerte (kilómetro 51). A la salida de Braine-Le-Chateau, Balmanion tiene una seria caída y es transportado al hospital.

En el kilómetro 60 los dos primeros tienen 50'' de ventaja sobre G. Desmet, Suárez, Otaño, Stablinski, Leborgne, Schroeders; 1' 15'' sobre Van Aerde, Anglade, Van Tongerlo y Elliot, y 1' 45'' sobre el pelotón.

Los grupos de Stablinski y Anglade efectúan su unión poco antes de Forests (kilómetro 72), momento en que son alcanzados Enthoven y Derboven. El pelotón, que va a escindirse en dos grandes grupos, se encuentra entonces a 1' de distancia.

En la subida de Forest, Leborgne y Derboven se encuentran en un momento difícil, pero se recuperan. El primer pelotón, en que figuran Pauwels y los favoritos, se acerca a los doce de cabeza que, en el kilómetro 92 pierden a Dorboven (por pinchazo). Poco después hay un reagrupamiento casi general tras de los primeros. Leborgne se queda atrás también. Los diez fugitivos vuelven a distanciarse y el retraso del pelotón llega a 2' 05'' (kilómetro 95).

En Alost (kilómetro 107) Anglade, por un momento, es líder virtual de la clasificación general. Aparece la lluvia, pero cesa inmediatamente. En el kilómetro 124, en Elens, pincha Elliot, pero se reúne rápidamente. Después Otaño sufre una caída, y se reintegra inmediatamente al grupo de escapados. El retraso del pelotón general ha llegado a los 7' 30'' en Zottegem (kilómetro 128). Planckaert intenta escaparse a su vez, sin éxito. Elliot sufre un nuevo pinchazo, mientras, tras él, Rostollan, Barrutia, Barviera, se caen al suelo y después

Minetto. En Renaix (kilómetro 154), el adelanto de los primeros es de 8' 50''.

En el kilómetro 165 Bocklandt se destaca pero Anquetil lanza al pelotón sobre aquél. En Tournai (kilómetro 183), la ventaja es de 7'. Alternativamente, Brauker Probst, Pauwels, Darrigade, intentan en vano destacarse. La ventaja es todavía de 6' 30''. Van Aerde, que cambia de ruta en Cyscoing (kilómetro 202) es alcanzado.

Al final del recorrido, Suárez pincha, pero se reúne a los escapados, después Elliot ataca y se adelanta. Enthoven y Schroeders, que han pinchado cerca de la meta, son distanciadados. Elliot resiste el ataque, gana la etapa y gana, además, el «maillotto» amarillo.

Clasificación de la etapa

1. Elliot (Irlanda), 6-09-38 (con bonificación).
2. Stablinski (Francia), 6-10-31 (con bonificación).
3. Van Aerde (Bélgica), 6-II-II.
4. Van Tongerlo (Bélgica), idem.
5. Desmet (Bélgica), idem.
6. Luis Otaño (España), idem.
7. Suárez (España), idem.
8. Pérez Francés; 47. Manzanque; 52. Gómez del Moral; 54. San Emeterio; 55. Bahamontes; 57. Soler; 58. Pacheco; 59. Bertrán; 64. Gabica; 72. Elorza; 76. Vélez; 81. Uriona; 83. Campillo; 86. Rey; 87. Cruz; 90. Hernández; 99. Mas; 111. Karmany; 113. Barrutia; 117. Martín.

Han llegado con el control cerrado y han sido eliminados los siguientes corredores: López Caño, Echeverría y Sánchez (España), y Leborne (Francia).

Han abandonado: Balmanion (Italia), y Piñera (España).

Clasificación general

1. Elliot (Irlanda), 14-34-50.
2. Anglade (Francia), 14-36-04.
3. Van Tongerlo (Bélgica), 14-36-20.
4. Desmet I (Bélgica), 14-36-25.
5. Otaño (España), 14-37-18.
6. Stablinski (Francia), 14-40-53.
7. Suárez (España), 14-41-09.
8. Pauwels (Bélgica), 14-42-08.
9. Van Aerde (Bélgica), 14-42-17.
10. Sorgeloos (Bélgica), 14-42-38.
11. Ramsbottom (Gran Bretaña), 14-42-47.
12. Bahamontes (España), 14-43-15.
13. Enthoven (Holanda), 14-43-17.
14. Van Looy (Bélgica), 14-43-36.
15. Darrigade (Francia), 14-44-13.
16. Jansens (Holanda), 14-44-15.
17. Es aequo: en 14-44-20, Soler (España), Planckaert (Bélgica) A. Desmet (Bélgica), Bocklandt (Bélgica).
32. Gómez del Moral; 46. Pérez Francés; 51. Gabica; 52. Pacheco; 53. Elorza; 80. Manzanque; 90. Bertrán; 91. Vélez; 93. Uriona; 100. Hernández; 102. Mas; 105. ex-aequo, Rey y Cruz; 109. Karmany; 110. Cafouflo; 115. Barrutia; 116. Martín; 118. San Emeterio.

General por equipos

1. Pelforth-Sauvage, 43-55-16.
2. San Raphael, 43-56-47.
3. G. B. C., Libertas, 43-57-07.
4. Groene Leuw, 44-04-49.
5. Faema, idem.
6. Margnat-Paloma, 44-05-19.
7. Mercier B. P., 44-13-33.
8. Peugeot, 44-14-16.
9. Carfano, 44-16-20.
10. Terrot, 44-17-28.
11. Kas, 44-18-51.
12. Moteni, 44-23-15.
13. Ferrys, 44-25-41.

Clasificación por puntos

1. Van Looy, 35.
2. Sorgeloos, 27.
3. G. Desmet I, 26.
4. Van Tongerlo, 26.

Balmanion recobró el conocimiento en el hospital de Halle

Halle (Bélgica), 25.—El corredor italiano Franco Balmanion, víctima de una caída en Braine-Le-Chateau y transportado en ambulancia al hospital de Halle (a 14 kilómetros al sur de Bruselas), ha recuperado el conocimiento.

Fuertemente conmocionado, el vencedor de la última Vuelta a Italia habla difícilmente con los médicos que le atienden. Las radiografías que se le han hecho con toda urgencia muestran ausencia total de fracturas.

Se le han dado puntos de sutura en el temporal izquierdo y en las muñecas. Balmanion fue recogido con el rostro lleno de sangre, herido en la frente y en el arco superciliar.

Según el doctor Dumas—que ha cuidado a Balmanion y que permanece junto al corredor italiano—, serán necesarios dos días de reposo completo, después de lo cual Balmanion podrá probablemente ser trasladado a Italia.

Todavía no se han adoptado medidas para efectuar la repatriación de Balmanion a Italia.

FUTBOL

Valencia, 25.—A reserva de que la Asamblea—que se reúne mañana—apruebe la elección de clubs participantes para 1963-64 y su emparejamiento, realizado hoy por el Comité ejecutivo, la Copa de Ferias se jugará así, por grupos, en la próxima temporada.

Sheffield W. (Inglaterra).
Gantoise (Bélgica).

Koln (Alemania Occidental).
Utrecht (Holanda).

Arsenal (Inglaterra).
Liegeoise (Bélgica).
Aarus (Dinamarca).
Copenhague (Dinamarca).

Juventus (Italia).
Oporto (Portugal).
Belgrado (Yugoslavia).
Estambul (Turquía).

A. S. Roma (Italia).
Belenenses o Spórting (Portugal).
Berlín.

Zagreb (Yugoslavia).

Partick Thistle (Escocia).

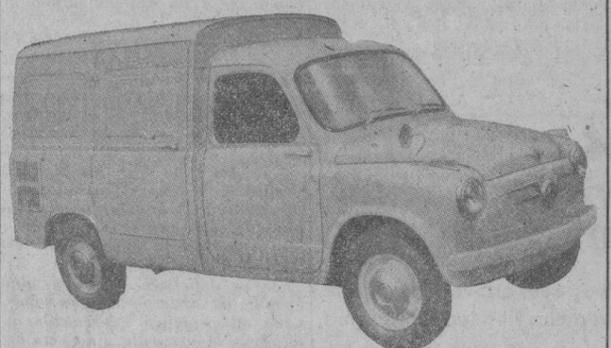
Servette (Suiza).
Spartak Brno (Checoslovaquia).
Glentoran (Irlanda).

Hearst (Escocia).
Lausanne (Suiza).
Zaragoza (España).
Iraklis (Grecia).

Valencia (España).
Racing de París (Francia).
Dublín (Eire).
Rapid Viena (Austria).

Leipzig (Alemania Oriental).
Rapid Bucaresti (Rumanía).
Ujpest (Hungría).
Spartak Sofia (Bulgaria).

FORMICHETA



Furgoneta SEAT-600 transformada por Siata.
CARGA: 300 kilogramos más conductor y ayudante.
CONSUMO: 6 litros.
Distribuidor para Segovia y provincia
GARAJE SOUSA
Paseo Nuevo, 12. Teléfono 18-58. SEGOVIA.

meyba

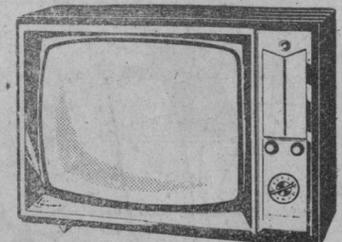
ES meyba LO QUE USTED QUIERE



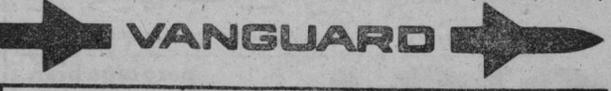
de venta en:
CASA Givaja
CONFECCIONES

TV EXTRAPLANO VANGUARD

mejora el mejor programa



- Televisor extraplano con pantalla rectangular de 110"
 - Automatismo de sincronismo de línea y cuadro.
 - Adaptación automática a la luz ambiente por célula fotorresistente.
 - Estabilización automática de amplitud de línea y cuadro.
 - Supresión de interferencias por circuito inversor de ruidos.
 - Filtro óptico con cámara de aire protectora
- Modelo 190
P. V. P. 17.800 ptas. (incl. impuestos)
Modelo 290
P. V. P. 21.693 ptas. (incl. impuestos)



DISTRIBUIDOR:
ESTABLECIMIENTO
RUFINER

perfecto de borde a borde



VEALO POR DENTRO...

MUELLES SIN NUDOS.
TRIPLE TENSOR LATERAL.
AMORTIGUADOR FIVEPAL antialérgico. Patented. Sólo FLEX lleva esta garantía de higiene y comodidad total.
AGUATADOS con algodón y lana deslanolizada.

IDENTIFIQUELO POR FUERA

PORQUE...

No es FLEX todo colchón de muelles. Sólo FLEX lleva el Boisillo lateral con la Marca y el Medallón de Garantía.



NUESTROS CONCESIONARIOS EXCUSIVOS

SOLO SON

BERNABE REDONDO. Juan Bravo, 12 y
MUEBLES LA UNION. Juan Bravo, 6 y Cervantes, 4

La hermana del cardenal Agagianian está en Roma desde 1962

El Gobierno ruso la dio permiso para marchar a Italia a ver a su hermano

Roma, 25.—Según noticia publicada por «El Quotidiano», se encuentra en Roma desde la primavera de 1962 la hermana del cardenal Agagianian, que llegó en esa fecha para ver a su hermano, a quien no había visto desde hacía cuarenta años.

Nadie sabía en Roma la presencia de la señora Agagianian hasta estos días, en que se ha publicado la noticia. La anciana señora, que tiene ahora 70 años, vivía en Akheleskha, una aldea de la Armenia rusa, y mantenía una correspondencia muy irregular con su hermano el cardenal.

Gregorio Pietro Agagianian vino a Roma por primera vez a la edad de once años. Después volvió a Rusia, donde ejerció el ministerio pastoral, hasta que después de la revolución soviética hubo de exiliarse y volver a Italia.

La señora Agagianian desde hace mucho tiempo tenía el deseo de venir a Italia para ver a su hermano. Después de muchos meses de gestiones y peticiones, logró por fin el permiso del Gobierno soviético.

La hermana del cardenal vive en el Colegio Armenio de la capital de Italia.

Kruschef visitará BERLIN el domingo

Puede ser que venga a verme, ha dicho Kennedy en broma, al parecer

Bonn, 25.—Con un tono y sentido claramente humorístico, el presidente Kennedy ha declarado que él podría reunirse con Nikita Kruschef esta semana en Berlín.

Kennedy se ha expresado así durante un banquete ofrecido por él al canciller Adenauer, tras leer un comunicado que anuncia la visita de Kruschef al Berlín-Este el próximo domingo con el fin de asistir al cumpleaños del secretario del partido comunista alemán, Walter Ulbricht.

El presidente norteamericano añadió sonriendo: «Puede ser que Kruschef acuda a Berlín para verme. Y acaso nos encontremos».

Por su parte funcionarios norteamericanos insisten en el carácter de broma de las palabras del presidente y aseguran que éste no tiene intención de reunirse con Kruschef en Berlín. Se hace notar que este pasaje humorístico ha sido suprimido del texto oficial del discurso del presidente en esta comida que ha sido dado a conocer por la Casa Blanca.—Efe.

Academia Santo Tomás

Curso de verano 1 de julio José Zorrilla, núm. 89

GRANJA AVICOLA «EL REFUGIO»

Controlada por C. E. A. S., situada en Segovia Sala de incubación y despacho, Cronista Lecea, 6 Ofrece a los criadores de Broilers los mejores polluelos a precios interesantes

- Silver Cross-Cornish X White Rock
- Roc-D3 White Rock X Rhode Island
- Roc-14 Cornish X Híbrida (tres kilos)

Para puesta, Leghorn Americana y Leghorn corriente. Los pollitos Broilers se sirven a partir del 6 de julio También dispone esta granja de pollos de kilo a dos kilos

TV ANGLO ¡mejor que la realidad!
18.500 ptas.
CASA SOLERA



OIGA pero oiga bien
Vea nuestros aparatos auditivos
ATALAYA, Fernández Ladreda, 12

Ganadería española

Por FRANCISCO CASARES

Mérito y eficacia de Organización Sindical es el constituir el mejor encauzamiento, en armonía, para todos los intereses económicos. Ello determina que en el ámbito de la sindicación han de plantearse y dilucidarse los problemas que afectan a los diversos intereses. La frecuencia con que se celebran congresos y asambleas en que se estudian temas de ese carácter, aeredita una confianza que cada día se ensancha, cobrando un vigor que es garantía de la justicia en la afortunada resolución de los más arduos asuntos. No hay colisión, ni lucha, porque existe un denominador común que, es al mismo tiempo, coordinación, fecundidad y clima moral: el cohesión de las posiciones para el logro del bien general.

De este tipo ha sido, positivamente, la Asamblea Nacional Ganadera que se acaba de celebrar en Madrid. Como en otras muchas ramas de producción, se han planteado hechos y se presentaron realidades que implican una necesidad urgente de buscar fórmulas que signifiquen un replanteamiento. La evolución económica proyectada sobre las estructuras sociales, sugirió la conveniencia de abordar una revisión que afectase a los aspectos fundamentales de la riqueza pecuaria nacional. En este sentido, los temas que fueron objeto de debate en la reunión que se ha desarrollado dieron lugar a un examen objetivo de la situación de la ganadería. Finalidad descolante en la asamblea ha sido el ajuste a unas realidades que no se pueden soslayar. La del proceso evolutivo de la agricultura y la progresión técnica de los cultivos, en primer término. El propósito esencial era conocer las aspiraciones de los ganaderos, estudiar sus problemas y buscar las soluciones pertinentes. Es inaplazable el cambio que conduzca a una mayor y mejor producción ganadera. En esta faceta de tan acusado interés, España es deficitaria. La inevitable fórmula de las importaciones representa un perjuicio indiscutible no sólo para la economía, sino para los trabajadores rurales.

¿Hay posibilidades de modificar, ventajosamente, la situación actual? Los ganaderos estiman que sí. Parece factible el logro de un desarrollo de la cabaña sin excesivos sacrificios, ni por lo que se refiere a costosas instalaciones, ni por la ampliación, siempre deseable del personal especializado. Hay que fomentar ese desarrollo, como se ha hecho, con innegable éxito, en la avicultura, llegando a importantes reducciones en la adquisición de huevos de procedencia extranjera. El procedimiento es sencillo, sin que deje de presentar complejidad. El aumento de la producción es la única forma viable. Las cifras son el más firme aserto, la irrefutable realidad. La producción de huevos ha pasado, en pocos años, de dos millones y medio, a más de seis millones. Y el consumo "per capita" se incrementó notablemente, pasando de ochenta y nueve huevos por año y persona, a doscientos tres, con lo que España se ha situado en este comercio y en la producción, por encima de la mayoría de los países de Europa. Otro hecho satisfactorio es que la calidad técnica ha mejorado mucho y que los precios son, en general, más bajos que

en otras naciones del continente. El ahorro de divisas, con su natural proyección en la balanza de pagos y la mejora en el abastecimiento nacional, han sido magníficas consecuencias de la política avícola que se ha seguido con pleno éxito. La experiencia, según el criterio de la mayor parte de los ganaderos, es aplicable a la ganadería y especialmente, a la producción de carne. Y, con ella como primordial elemento alimenticio, las lanas y la leche. El propósito es alcanzar un nivel más alto, un desarrollo más amplio. Esta ha sido la razón esencial de la Asamblea. Para prepararla, se ha trabajado intensamente en el Sindicato Nacional de Ganadería durante un año largo. Los estudios han sido detenidos y se considera llegado el momento de dar el paso decisivo que signifique una definitiva solución. Aspecto primordial, el ahorro de divisas. Las reuniones previas que los ganaderos han venido celebrando, permitieron llegar a la asamblea sindical con lisonjeras perspectivas, que se han visto confirmadas en las conclusiones aprobadas como resumen de las deliberaciones mantenidas.

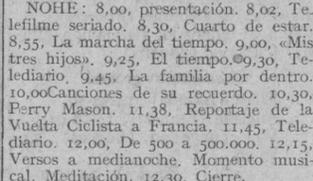
Academia ATENAS

Curso intensivo de verano. Clases desde 1.º de julio a 15 de septiembre. Profesores de Matemáticas y Latín, con gran experiencia y preparación. Bachillerato elemental y superior. Plaza de los Espejos, 5. Clases amplias para verano.

PROGRAMAS para MAÑANA

INFANTIL: 5,15. Carta de ajuste; 5,30. Silla de pinta; 6,30. Final del programa infantil. CULTURAL: 6,35. Escuela TV; 6,45. Academia TV; 7,30. Universidad TV.

NOHE: 8,00. presentación; 8,02. Te. lefilme seriado; 8,30. Cuarto de estar; 8,55. La marcha del tiempo; 9,00. «Mis tres hijos»; 9,25. El tiempo; 9,30. Telediarlo; 9,45. La familia por dentro; 10,00. Canciones de su recuerdo; 10,30. Perry Mason; 11,38. Reportaje de la Vuelta Ciclista a Francia; 11,45. Telediarlo; 12,00. De 500 a 500.000; 12,15. Versos a medianoche. Momento musical. Meditación; 12,30. Cierre.



es más televisor y garantiza un perfecto servicio de asistencia técnica GARCIA & SAN FRUTOS, S. L. Avda. Fdez. Ladreda, 6 T. 26-12

Los sueldos de la Administración Local, equiparados a los de la Administración Central

(Viene de la página 8) precisamente a subsanar desvíos o desfases en la remuneración de la plantilla local nacional. Hay sueldos actuales que se triplican con respecto a otros en igual línea funcionaria. Si no se aplicara esa discriminación apuntada, la diferencia sería entonces más ostensible, más irritante. La ley, la futura ley, según el proyecto de referencia, abre un procedimiento perfecto para que se puedan dar mayores devengos y remuneraciones cuando concurren casos especiales o cuando las corporaciones interesadas lo quieran y propongan razonadamente. En cambio, lo que no podrá la corporación es prescribir una remuneración menor a la que se fija.

Así, pues, teniendo en cuenta que ya en las Cortes Españolas se encuentra en período de dictamen la futura ley de Bases de los funcionarios del Estado, la norma legislativa que nos ocupa tiene por objeto principal poner la plantilla de funcionarios locales en posición análoga a la de los del Estado, a fin de que, cuando se dé el paso definitivo que representa aquella ley de Bases o nuevo estatuto, todo se halle en la misma línea.

ACTUALIZACION DE LAS PENSIONES Otro punto muy interesante del proyecto de la futura ley es el de la actualización de las pensiones. Puede deducirse de nuestros informes que en el plazo de cuatro años quedarán totalmente actualizadas las antiguas pensiones de Administración Local.

El proceso será racional. La cuarta parte de las pensiones más antiguas serán actualizadas en el período comprendido entre el presente año y el que viene; la segunda parte correspondiente a las surgidas inmediatamente después de aquéllas, que serán actualizadas en 1965, y así sucesivamente hasta que en cuatro años, a partir de la publicación de la ley, queden todas recuperadas.

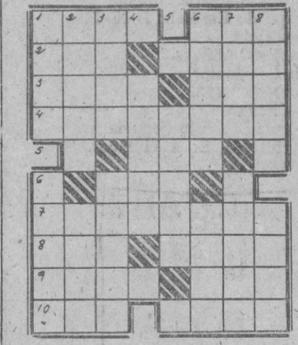
Hay que hacer constar que ya la Mutualidad de Funcionarios de Administración Local viene revalorizando las pensiones causadas desde su fundación. Actualmente no existen pensiones menores mínimas a las que tiene señaladas el Estado, siempre contando a partir de la iniciación de las funciones de la Mutualidad, (De «Ya»).

SEPA Vd. perder el tiempo

ADIVINANZA

Número 772: Morenos mis padres, lo soy yo también, pues más que la saya morena es mi tez, y en mí se realiza lo que en nadie se ve y es que para hacerse me han de deshacer. (Solución al núm. 771: El camino.)

CRUCIGRAMA NUMERO 2.992



HORIZONTALES: 1. Tomar con las manos. Juego de baraja.—2. Personificación de las EE. UU. Sedimento. 3. Aroma. Gobernador abisinio.—4. Leproso.—5. Masa de agua.—6. Tranquilidad.—7. Arrimados.—8. Establecimiento. Naípe.—9. (Al revés) Barro. Plural de letra.—10. Pueblo aragonés. Nombre femenino.

VERTICALES: 1. (Al revés) Piedra plana. Grados militares.—2. Sazonar. Pieza de ciertos juegos.—3. Ayuntamiento de la provincia de Navarra. Los tiene la piel.—4. En los árboles.—5. Grupos en que se dividen las especies. 6. Dejar este mundo. Mastín.—7. Utilizan. Porciones de lo que se reparte. 8. Insultos. (Al revés) Agarraderas.

Solución al crucigrama número 2.991

HORIZONTALES: 1. Años. Cas. 2. Rol. Rajá.—3. Aros. Ben.—4. Narigudo.—5. Sol.—6. Cat.—7. Acorazar. 8. Sal. Sol.—9. Amar. Nos.—10. Ras. Casa.

VERTICALES: 1. Arán. Casar.—2. Morar. Cama.—3. Olor. Colas.—4. Sitar.—5. Gotas.—6. Cabul. Zona.—7. ajeD. Palos.—8. Sanos. Risa.

¡TREMENDO ERROR! —Así, pues, ¿te peleaste con la millonaria que iba a hacer tu fortuna? —Sí, y fue por mi culpa. Le dije un día que tenía las medias arrugadas. —¿Y qué? —No tenía medias.

Asociación de Donantes Desinteresados de Sangre de la Cruz Roja Española. Fija tu mismo el día en que quieras salvar una vida; ponte en contacto con la CRUZ ROJA. Teléfono 14-30.

TRILLADORAS

«Avelana»

ATADORAS

«Alpema»

AGAVILLADORAS

«La Hoz»

Maquinaria agrícola de máxima calidad

EXTRAORDINARIAS FACILIDADES DE PAGO

J. HORCAJO, S. A.

F. Ladreda, 15

SUEÑO PERFECTO... sueño ¡FLEX!



NUEVO EXTENSIBLE FLEX

De día... Moderno confort De noche... Maravilloso descanso

distribuidor: BERNABE REDONDO Juan Bravo, 12 SEGOVIA

MASSEY - FERGUSON

Motor Perkins-Diesel-Sistema hidráulico Ferguson 44 HP. Tractores de 25 a 56 HP.

Agente exclusivo para Segovia: Maquinaria Agrícola Corpus, 8. T.º 23-53



AGRO

Maquinaria Agrícola Corpus, 8. T.º 23-53

EL ANIMAL QUE DUERME MENOS

La tortuga, símbolo de la pereza, no duerme casi nada durante el transcurso de su larga vida. Por lo menos no se presenta en ella el sueño tal como nosotros lo conocemos, si bien es verdad que tampoco le es necesario, pues todo su organismo funciona con tanta lentitud, que es inútil el descanso que los seres necesitan para reparar sus fuerzas.

Se dice también que hay peces que no duermen, incluyéndose en esta categoría al sollo y al saínón. De la carpa, que vive muchos años, se dice lo mismo. Pero repetimos que por ahora no está demostrada la diferencia entre su manera de descansar y el verdadero sueño.

El tiempo que un animal duerme, no deben sin embargo, ser calculado en absoluto, sino con relación al trabajo que el animal haga durante el día. Un zorro, que pasa gran parte del día durmiendo, pero que al llegar la noche está en constante actividad, duerme relativamente menos que la tortuga.

Considerando la cuestión bajo este aspecto, el animal que menos duerme es el elefante, puesto que le bastan cuatro horas de sueño al día para llevar a cabo los trabajos más duros y penosos.

EL CULPABLE

Bernard Shaw, que era delgado y de poco comer, hablaba un día con Chesterton, grueso y buen comedor. Chesterton dijo: —Los que le ven a usted pensarán que el hambre reina en Inglaterra. Y Shaw replicó: —Y si le ven a usted sabrán en seguida quien es el culpable.

Estudie en STUDIO

¡Acierte!...

eligiendo calidad precios bajos perfecto acabado línea moderna

en MUEBLES COLON

Fabricación propia Colón, 5. Frente Hacienda

FRIGORIFICOS "PALACIOS" "EDESA" "AMERIFRIG" "ODAG"

¡Más de 25 modelos para que usted elija mejor!

Neveras de hielo de todas las marcas y todos los precios

saji

Plaza de los Huertos, 2 (Frente Telefónica) Tel. 26-04

AVICOLA DEL JARAMA S.A.

HIBRIDOS: puesta "JARAMA 711" carne "JARAMA 311"

CONSULTE RENDIMIENTOS GOYA, 102 MADRID TEL. 2565705



CONSULTE RENDIMIENTOS GOYA, 102 MADRID TEL. 2565705

Hoy se cumplen 50 años de vida de la «EDITORIAL CATOLICA»

Hoy se conmemora el cincuenta aniversario de «La Editorial Católica, S. A.», declarada por el Gobierno español empresa ejemplar y empresa modelo de Seguridad Social.

Con el nacimiento, en 1912, de «El Debate», nació también la editorial, que tuvo unos tiempos difíciles de lucha y penuria, bajo la dirección de don Angel Herrera Oria. Más adelante se puso de manifiesto la hostilidad de esta editorial de los gobiernos liberales, aunque se fueron venciendo obstáculos a raíz de la visita del fundador a Roma, donde el entonces pontífice Pío X y el cardenal Merry del Val, se declararon decididos impulsores de la obra de don Angel Herrera, quien, renunciando a su cargo de abogado del Estado, aceptó, aunque no sin antes oponer seria resistencia por alegar que desconocía la profesión, el cargo de director de «El Debate». Comienza así una gran etapa del periodismo católico, al que com-

bató con todas sus fuerzas el sectarismo antiespañol.

Al comenzar el Movimiento Nacional, los comunistas se incautaron de la casa de «El Debate», que dejó de publicarse. Anteriormente, el 14 de enero de 1935 se fundó el diario vespertino «Ya».

La agencia Logos había nacido en 1929, y fue la primera que utilizó en España los teletipos para sus servicios informativos. Luego, al mismo tiempo que en Madrid, la Editorial Católica extendió su radio de acción por provincias, y así fueron naciendo «Ideal», de Granada; «El Ideal Gallego», de La Coruña y «Hoy», de Badajoz. También nacieron «Digma» y la Biblioteca de Autores Cristianos, con todos los cuales la Editorial Católica siguió firme los propósitos que animaron su fundación; ejemplar servicio a la Iglesia Católica y a España.

Una madre muere ahogada al intentar salvar a su hijo

El niño, que tenía dos años, también pereció

Córdoba, 25.—En la huerta denominada «Las Tres», del término de Cabra, el niño de dos años Rafael Montes, se cayó a un estanque. Su madre se arrojó para salvarle y ambos perecieron ahogados.

los aviones que se hallaban en las pistas. El fuego fue localizado y extinguido, sin que se ocasionaron más daños que los alcanzados a las cubiertas y otros productos del desguace de aparatos.

Estafa de 2.000 pesetas a su novia

Barcelona, 25.—Isabel Miguel Gaspar se personó en la Comisaría del distrito para denunciar a su novio, cuyo nombre ignora; así como su domicilio, por haberle estafado de mil pesetas con la promesa de matrimonio.

Muere una señora al golpearse la cabeza con el bordillo de la acera

Madrid, 26.—Doña Candelas Rodríguez Alvarez, de 63 años, que habitaba en la calle de Santa Julia, 4 (Puente de Vallecas), tuvo la desgracia de caerse cerca de su casa y golpearse la cabeza con el bordillo de la acera. Fue trasladada a la casa de socorro del distrito, donde los facultativos le apreciaron una herida contusa en la región occipital y conmoción cerebral, de pronóstico reservado. Después de la cura de urgencia, pasó al Equipo Quirúrgico de Montesa, donde falleció.

Incendio espectacular en las inmediaciones de la Maestranza de Aviación, en Madrid

Madrid, 25.—Un incendio muy espectacular, pero sin consecuencias de importancia, se produjo en las cercanías de la Maestranza de Aviación.

En un solar se almacenaban, para su subasta, restos de los aparatos que son desguazados.

Niño muerto al caerse cuando jugaba

Málaga, 25.—Ingresó en gravísimo estado en el hospital y falleció momentos después, el niño de diez años Rafael Berlanga Morales.

Jugaba con otros pequeños en unas obras que se realizan en la calle de Armengual de la Mota, y al subirse a uno de los andamios resbaló y cayó a la calle.

ANTENA de MADRID

REVISTA DE TRIBUNALES: Amenaza epistolar.-Un accidente de Amelia de la Torre.-Sobrepeso en viviendas de renta limitada.- Devolución de haberes cobrados

Madrid.—(Crónica especial de Argos. Prohibida la reproducción).—Por la miserable cantidad de veinticinco duros una señora ha sido acusada de amenazas. El hecho no merecía ser publicado, si no fuera por las circunstancias en que se ha producido. Las amenazas fueron vertidas en una carta «amistosa», y revestían la forma de chanfaje.

Doña Amalia, que era la acreedora, envió a su amiga, doña Lourdes, una epístola en la que, después de las habituales frases amables y corteses, le recordaba la pequeña deuda e insinuaba que, si no le pagaba las 125 pesetas, informaría al yerno de la deudora sobre las irregularidades administrativas de su casa. En fin, que a doña Amalia se le fue la pluma y por 25 duros se proporcionó unos serios disgustos con una carta que nunca debió de escribir o que debió de rasgar antes de echar al buzón.

UN NOMBRE FAMOSO

También hoy viene a esta revista de Tribunales un nombre famoso: el de Amelia de la Torre, la excelente actriz que recientemente alcanzó premio nacional de interpretación, acusada ahora de un delito de imprudencia temeraria, cometido al atropellar con el coche que conducía a una mujer, la cual resultó muerta.

Amelia de la Torre declaró que llevaba tres años conduciendo coches sin haber ocasionado ningún percance, hasta esta ocasión en que pisó el freno para parar ante el disco rojo en la calle de la Princesa y, al ver que no funcionaba, avisó con el claxon, para que se apartaran las personas que cruzaban la calzada,

siendo imposible evitar el accidente. El fiscal ha pedido la pena de dos años de prisión y privación del permiso de conducir por el mismo tiempo, sin indemnización a los herederos de la víctima por haberla percibido ya, mientras que el defensor ha solicitado la absolución, puesto que la desgracia fue debida a la rotura casual del obturador de goma que constituye la guarnición de cilindro de los frenos principales.

LA PICARESCA EN LA VIVIENDA

La picareca en materia de viviendas es fertilísima para buñarse de la Ley. Va desde la estafa descarada con falsas promesas de pisos, hasta las formas más encubiertas, para alcanzar primas por encima de los precios oficiales. El Ministerio de la Vivienda impuso veintidós multas de 50.000 pesetas por este último motivo a un constructor, pero tuvo que dejar en suspenso la ejecución de las mismas por haber recurrido aquél ante el Supremo. El recurrente alegaba, principalmente, que las sanciones se habían basado en las declaraciones de los interesados denunciados y que, en último caso, no tenía que ser sancionado con veintidós infracciones con lo que se desorbitaba la ley. El Alto Tribu-

nal admite las declaraciones de los inquilinos, teniendo en cuenta el número de ellos y la coincidencia de sus versiones y considera que hay veintidós infracciones y no una. En este último caso, el infractor saldría ganando, aún aplicándole una sola sanción máxima de 100.000 pesetas, pues cobró alrededor de las 700.000 por las primas que exigió a los veintidós arrendatarios de las viviendas de renta limitada.

DEVOLUCION DE HABERES

El auxiliar administrativo de una importante empresa consiguió que se le pagara la diferencia de su salario de casi tres años por realizar trabajos superiores a su categoría laboral. Después la empresa intentó que el empleado devolviera, mediante descuentos mensuales, lo que había percibido, resolviendo el Ministerio de Trabajo que no procedía tal devolución. Y fue la empresa quien elevó recurso ante el Supremo, el cual ha resuelto que el oficinista no tiene que devolver ni una peseta, pero tampoco puede ascender de categoría según la nueva reglamentación, hasta que alcance la antigüedad reglamentaria.

Seis muertos y 31 heridos en choque de trenes en LISBOA

Lisboa, 25.—Seis personas han resultado muertas y 31 heridas en una catástrofe ferroviaria del tren Lisboa-Cintra, que a una velocidad de 70 a 80 kilómetros por hora embistió a un convoy de mercancías parado en la vía derecha cerca de la estación suburbana lisboeta de Sao Domingo de Bemfica, a primeras horas de la tarde de hoy.

Los tres primeros coches del tren de viajeros quedaron destruidos; el convoy en cuestión iba repleto de viajeros. El choque, según parece, se debe a que el maquinista «ignoró» las señales de parar. Por otra parte, se dice que falló el sistema de señales, a causa de imperfecciones técnicas, precisamente cuando el tren de viajeros, que era un expreso, entró en la estación citada, creyendo su maquinista que la vía estaba expedita.

Pedrés y Paco Camino cortaron orejas en la tercera de la feria de Badajoz

Badajoz, 25.—Tercera de feria. Seis toros de don Carlos Núñez.

Pedrés, en su primero, faena con pases por alto, ayudados y de pecho, naturales y redondos. Un pinchazo, media estocada, un metisaca, una entera y descabello a la primera. Ovación, vuelta y saludos. En su segundo, faena con pases por alto, naturales, de pecho y redondos. Una estocada, ovación, dos orejas, vuelta y saludos.

Ostos, que sustituye al «Cordobés», en su primero, faena que inicia con pases por bajo y sigue en redondos, naturales, de pecho y por alto. Un pinchazo, una estocada entera y descabello al primer intento. Ovación y saludos. En su segundo pone voluntad, pero no consigue hacer faena por las malas condiciones del astado. Pinchazo y una entera. Palmas y saludos desde el tercio.

Paco Camino inicia la faena de suleta con varios pases de tirón y sigue con naturales, de pecho, redondos, por alto y más naturales. Una estocada y descabello. Ovación, dos orejas, vuelta y saludos. En el que cierra plaza desiste de hacer faena a un animal manso y quedado. Un pinchazo, media ladeada y descabello al primer golpe. Palmas.

XII Curso intensivo de verano sobre problemas clínicos, sanitarios y de rehabilitación social-laboral de los enfermos de lepra

Con objeto de poner al día los conocimientos sobre los diversos problemas médicos y sanitarios de la rehabilitación social y laboral de la leprología, la Escuela Nacional de Sanidad por su Obra de Perfeccionamiento Sanitario de España de acuerdo con la Dirección técnica del Sanatorio Leprológico Nacional de Trillo (Guadalajara) organiza el XII Curso intensivo de verano, que se celebrará durante los días 7 al 15 del mes de julio próximo en dicho centro sanatorial.

Se invita especialmente a los médicos con ejercicio en zonas endémicas o pueblos con casos esporádicos y también a médicos especializados en medicina infantil, cuya colaboración es de la mayor trascendencia en la campaña antilepra.

Los médicos asistentes dispondrán de una beca de estudios que deberán solicitar de los jefes de Sanidad de sus respectivas provincias hasta el día 30 de junio de 1963.

LIBROS Y REVISTAS

«Guía de la Administración Civil del Estado»

Elaborada por la Oficina de Información de la Secretaría General Técnica de la Presidencia del Gobierno, y editada por la imprenta nacional del «Boletín Oficial», ha aparecido la «Guía de la Administración Civil del Estado», volumen en el que se contienen en forma exhaustiva y escueta, los datos fundamentales de la organización administrativa del país.

Encuadrados en sus respectivos Ministerios figuran cuantos órganos integran la Administración Civil española, desde las primeras jefaturas de cada departamento hasta el escalón sección. Los datos abarcan tanto la exacta denominación de los órganos como su localización domiciliar y telefónica y, lo que resulta quizás más interesante, las competencias que a cada uno de ellos asigna la normatividad vigente. Para facilitar el manejo de la Guía, se incluyen con el máximo detalle los organigramas de la Administración Central y de cada uno de los Ministerios.

Situada en la vanguardia que marcan los principios inspiradores de una administración moderna, esta nueva publicación constituye un instrumento indispensable para cuantos pretendan conocer la organización, fines y competencias de la Administración Central.

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis San Francisco, 23 Segovia, Teléfono 2088		
JOSE MARIA GIL MUÑOZ Médico-Odontólogo.—Rayos X Consulta de 10,30 a 1,30 y de 4 a 7 Plaza Seminario, 3 Teléfono 23-91	DR. MANUEL MONTOYA Maternólogo del Estado. Tocólogo municipal Consulta, 12 a 2 y 4 a 6. Telf. 28-57 Gobernador Fdez. Jiménez, 11, 2.º	A. MARTI ABAD Pulmón.—Corazón Rayos X Aparato de Electrocardiografía Consulta diaria: De 11 a 1 y de 4 a 6 Escuderos, número 6, 2.º.—Tel. 29-38 Segovia
MANUEL MARINA Traumatólogo del S. O. E. Cirujano de la Obra «18 de Julio» Cirugía general Traumatología Consulta de 1,30 a 2,30 y de 4 a 6, en la Clínica Gila, San Francisco, 23, teléfono 2088. Domicilio: Gobernador Fernández Giménez, 12, teléfono 1975	CARLOS DE LA FUENTE Médico puericultor del Estado y de la Obra «18 de Julio» Consulta diaria, Avenida Fernández Ladreda, 12.—Telf. 13-71	EMILIO COLLAZO DE AIZPURU Radiólogo diplomado por la cátedra de Radiología de la Facultad de Medicina de Madrid Consulta diaria de 12,30 a 2,30 y de 4 a 6 Avenida Fernández Ladreda, 12
DR. FRANCISCO DE JUAN Y SANZ Pulmón y corazón Rayos X De la O. S. «18 de Julio» Consulta de 1 a 2 Gobernador Fernández Jiménez, 11 Tel. 24-34	CANDIDO GARCÍA MARTIN Del Hospital de San Juan de Dios Dermatólogo del Estado por oposición Piel, Sangre y Sexuales Análisis clínicos Consulta diaria: 12 a 2 y 6 a 8. Avenida Fdez. Ladreda, 2 (Azoguejo). Tel. 1465	PRACTICANTES Y COMADRONAS LUIS DE ANDRES SOLER Cirujano callista Nuevo sistema electromanual para consulta y domicilio Consulta diaria: De 3 a 5 Roble, 14. Teléfono 1015

HERNIADOS

APARATO ENARTRODIAL FARRE para la contención de las HERNIAS, cualquiera que sea su tamaño (singularmente de las operadas que se han reproducido). EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO y RINON MOVIBLE. Además de adaptarse exactamente al cuerpo sin producir la menor molestia en ningún punto, ejerce su presión no con tirantes o correas, sino por medio de dispositivos que permiten graduarla y fijarla en la dirección conveniente. Nos ponemos a disposición de los señores médicos que desean examinar estas características. Tanto estos APARATOS como los CORSES MECANO-REGULADORES para las DESVIACIONES DE LA COLUMNA VERTEBRAL, se construyen especialmente para cada caso, mediante prescripción facultativa.

Visita en SEGOVIA, solamente el día 1 de julio, de diez a dos, en el Hotel Comercio Europeo, bajo la prescripción del doctor don Eugenio Manzanares.

CASA central, fundada en 1897: «Gabinete ORTOPEDICO FARRE», Calle Marqués de Valdeiglesias (antigua de las Torres), 5 y 13, MADRID. (Censura Sanitaria, número 3.268.)

TRANSPORTISTAS

NUESTRAS ENTREGAS DE

SAVA BMC AUSTIN

EN ESPAÑA, HAN SIDO:

AÑO 1962. 1.942 unidades
4 MESES 1963. 776 »

Este aumento ha podido conseguirse:

- 1.º Por la calidad y rendimiento de los vehículos SAVA-AUSTIN.
- 2.º Por los amplios stock de repuestos que mantenemos.
- 3.º Por el servicio que damos a los usuarios de SAVA-AUSTIN.
- 4.º Por las facilidades de pago hasta 36 meses.

Distribuidor en España

Finanzauto. S. A.

CONCESIONARIOS EN SEGOVIA:

García y San Frutos, S. L.—Avenida Padre Claret, 6.
 Mecanización Agrícola Industrial.—Gobernador Fernández Jiménez, 14.

DESDE 1837

DEDICADOS A CALIDAD

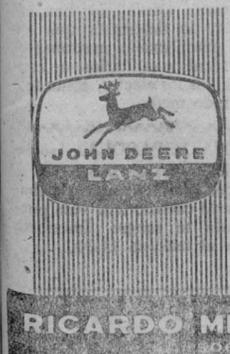


JOHN DEERE-LANZ

EMPACADORA DE ALTA PRESION T/W 214

LA MAQUINA IDEAL PARA CUALQUIER EXPLOTACION

- * MAYOR NUMERO DE PACAS POR HORA.
- * PACAS MAS COMPACTAS
- * ATADURAS DE CUERDA O ALAMBRE



Por una agricultura mejor ...

RICARDO MEDEM JOHN DEERE

SEGOVIA
 Gobernador Fernández Giménez, 9

Los sueldos de la Administración Local, equiparados a los de la Administración Central

Serán respetados los derechos adquiridos, pero es preciso conocerlos con exactitud

En cuatro años quedarán totalmente actualizadas todas las pensiones

Tenemos fundados informes para aclarar determinadas dudas a que ha dado lugar la interpretación del proyecto de ley de regulación de los emolumentos de funcionarios de Administración Local, que tanta expectación ha despertado.

La principal finalidad de la futura ley—cuya ponencia de estudio y discusión se halla reunida en las Cortes—es la de atemperar el régimen funcional de la Administración Local española a la que se ha de dar a la Administración Central en sus diversos órganos y estamentos.

El proyecto de ley hay que contemplarlo desde un punto de vista nacional y desde él podremos observar cómo actualmente los emolumentos de aquellos funcionarios están muy bajos. Se plantea, pues, una cuestión puramente social, una cuestión de justicia.

Pese a lo que se haya interpretado, no se va en el proyecto a un régimen de salarios mínimos, sino a buscar una uniformidad conceptual igual a la que proyecta el Estado para sus funcionarios. De no establecerse esta uniformidad la Administración Local se hallaría totalmente descompensada. Esto es innegable. Basa con la comparación de toda clase de emolumentos que se perciben en una u otra ciudad, incluso de igual rango.

UNIFORMIDAD DE CONCEPTOS, NO DE PAGOS

Hay que resaltar, pese a lo reiterado, que en el proyecto mencionado no se persigue una uniformidad cuantitativa de pagos, de arbitrios económicos para el funcionario local, sino una uniformidad de conceptos de sus emolumentos. No es posible pensar que debe ganar igual un auxiliar, un jefe de negociado o un secretario de Peralas de las Nubes que los de Madrid o Barcelona. Pero sí es justo conseguir que todos cobren por los mismos conceptos presupuestarios. Remachando aún más esta idea, todos los funcionarios de Administración Local cobrarán por un mismo concepto sus sueldos, sus gratificaciones y sólo se establece la diferencia de la cuantía en función de la responsabilidad del cargo, importancia de la ciudad en cuanto al plano nacional, cuantía de los presupuestos, cares de vida y otros factores que en este orden pueden influir en la determinación de los sueldos.

Claro es que con este régimen se obvia el problema de que haya funcionarios que, además de los emolumentos normales y presupuestados, puedan ser remunerados por conceptos desconocidos y discrecionales.

RESPECTO A LOS DERECHOS ADQUIRIDOS

Continuamos con nuestros informes y, según éstos, serán respetados los todos derechos adquiridos, legalmente adquiridos. Pero hace falta saber lo que se ha de respetar y tener un conocimiento exacto de todos esos derechos adquiridos. Obsérvese que nos referimos siempre al ámbito nacional de la Administración Local. Se persigue también que desaparezca en el futuro esa discrecionalidad que ha engendrado tales derechos y que sólo puedan ser otorgados por el cauce que la misma ley determine, igual para todos los funcionarios.

En esta línea de respeto a los derechos adquiridos hay que observar una conducta homogénea, clara, racional. No puede situarse en un mismo plano al funcionario que demanda los derechos adquiridos y que representan para él un beneficio y al mismo tiempo hacerle partícipe de los efectos positivos a que dé lugar el nuevo régimen de retribución orientado

(Continúa en la página 6)

Turquía asociada al Mercado Común

El acuerdo ha sido firmado ayer tarde

Bruselas, 25.—El acuerdo de asociación de Turquía al Mercado Común ha sido firmado esta tarde en la sede de la Comisión de la Comunidad Económica Europea. Se trata del segundo acuerdo de asociación concluido por los «seis» con un país no miembro de la Comunidad después del firmado hace dos años con Grecia. El acuerdo ha sido firmado por Guenter Seliger, director general del Ejecutivo y presidente de la Delegación de la Comunidad, y Hassan Esat Isik, jefe de la Delegación turca en las conversaciones, que han durado cuatro años.

El proyecto de tratado será comunicado al Consejo de ministros de los «seis», que deberá aprobarlo por unanimidad, después de ser consultado el Parlamento Europeo, y antes de la firma oficial. Antes de entrar en vigor, el acuerdo será sometido a la ratificación parlamentaria de los Estados miembros de la Comunidad Económica Europea y de Turquía. Efe.

El Consejo Nacional del Movimiento deberá sufrir ciertas modificaciones, ha dicho SOLIS

Para dar cabida en él a numerosos falangistas jóvenes

Habrà que hacer efectivo, añadió, el trilema: familia, sindicato, municipio

Barcelona, 25.—El ministro secretario general del Movimiento, don José Solís Ruiz, presidió en la sala de Consejos de la Jefatura Provincial una reunión extraordinaria del Consejo Provincial del Movimiento. Le acompañaron en la presidencia el delegado nacional de Provincias, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento y otras jerarquías, así como la totalidad de consejeros provinciales.

KRUSCHEF llegará el viernes a BERLÍN

Berlín, 25.—Nikita Kruschef llegará el próximo viernes a Berlín oriental para visitar al dirigente comunista de la República Popular Alemana, Walter Ulbricht, según anuncian las autoridades del Berlín Este.—Efe.

EL PAPA RECIBIRÁ EL SABADO A LOS PERIODISTAS

Más de 20.000 cartas y telegramas de felicitación ha recibido Su Santidad

Ciudad del Vaticano, 25.—El gran eco jubiloso que ha despertado en el mundo la elección de Pablo VI está testimoniado con sólo decir que se han recibido hasta ahora en el Vaticano más de veinte mil telegramas y cartas de felicitación dirigidos al Santo Padre. Este eco encuentra sobre todo su expresión más acabada en el casi medio millar de periodistas de todos los países del mundo que han seguido desde Roma todo el período de sede vacante y la elección pontificia.

Esta amplia representación de la prensa, de la radio y de la televisión, será recibida en audiencia por el Padre Santo el próximo sábado, festividad de San Pedro y San Pablo. Cuando Juan XXIII fue elegido Papa también concedió una audiencia a los periodistas, pero fue dos días después de su coronación y no la vispe-

EL CARDENAL PLA Y DENIEL HA REANUDADO SU VIDA NORMAL

Roma, 25.—El cardenal Pla y Deniel, primado de España, abandonó el lecho y se encuentra muy bien.

El rector del Colegio Español Pontificio, en el que se aloja el cardenal, dijo: «Ha reanudado su vida normal. Ayer y hoy se levantó muy temprano y ofició misa en la capilla privada y esta tarde recibió a varias visitantes de fuera del Colegio. Se encuentra muy bien.»

De momento no se puede decir si el cardenal estará en condiciones de asistir a la coronación de Su Santidad el Papa. Tiene que descansar y recuperar sus fuerzas después de su enfermedad, dijo también el rector del Colegio Español, y añadió: «Probablemente regresará a España en la próxima semana.»—Efe.

como sucederá ahora con Pablo VI. Este adelanto de fechas indica el gran aprecio del Padre Santo, hijo de un insigne periodista católico, por la misión de la prensa y reconocimiento del esfuerzo informativo realizado estos días por periódicos y emisoras. (D) «Ya.»

MILAN OFRECERA UNA TIARA A PABLO VI

Ciudad del Vaticano, 25.—El pueblo de Milán, ciudad de la que el cardenal Montini fue arzobispo durante los pasados nueve años, va a regalar a Pablo VI una corona una iglesia y una fuerte suma de dinero para repartir entre los pobres, según afirman fuentes vaticanas.

La corona o tiara todavía no ha sido terminada, y no se sabe si estará lista para el próximo día 30, fecha en que Pablo VI será coronado.

La iglesia será construida en uno de los suburbios de Milán, donde el entonces cardenal Montini inició su programa misionero de construcción de templos en gran escala. El proyecto se eleva a 150 millones de liras.

También se está realizando una colecta de 70 millones de liras, que los milaneses piensan regalar a Su Santidad como parte de su contribución a la campaña contra el hambre iniciada por las Naciones Unidas.—Efe.



Mustafá al Barzani, dirigente kurdo del Irak, del norte, sublevado contra el Gobierno de Bagdad

Abrió el acto el gobernador civil y seguidamente Solís se extendió en consideraciones sobre la situación actual de la política internacional. Seguidamente centró sus palabras en temas internos del Movimiento, explicando a los reunidos la necesidad de reactualizar y poner al día todos aquellos aspectos del movimiento que el mejor servicio pueda exigir. Refiriéndose al Consejo Nacional, destacó la suma importancia de este organismo, que ha de forjar el futuro del Movimiento, y en que él—dijo—tiene puestas todas sus esperanzas. Manifestó asimismo que el Consejo Nacional deberá sufrir ciertas modificaciones, especialmente destinadas a dar cabida en él a numerosos falangistas jóvenes perfectamente preparados para ejercer sus funciones políticas dentro del Consejo. Desde el punto de vista de futuras actividades, sentó la necesidad de hacer plenamente efectivo el trilema: familia, sindicato, municipio, a cuyo fin la Secretaría General, a través de los acuerdos adoptados en el último Consejo Nacional, habrá de tomar aquellas determinaciones que desde un ángulo positivo permitan llevar a término, en su máxima plenitud, el desarrollo de nuestras actividades naturales de convivencia.

Créditos para la compra de maquinaria especial para la construcción

Madrid, 25.—El Banco de Crédito a la Construcción ha sido autorizado, en virtud de una orden que inserta hoy el «Boletín Oficial del Estado», para conceder créditos con destino a la compra de maquinaria especial para la ejecución de obras a empresas alquiladoras de dicha maquinaria, empresas constructoras o asociaciones de las mismas.

Las condiciones de los préstamos serán las siguientes: la cuantía máxima no podrá exceder del 70 por 100 del valor de la maquinaria a adquirir; la duración del préstamo no será superior a cinco años, salvo la excepción prevista en el artículo cuarto, y dependerá de la clase de maquinaria y de las circunstancias de cada caso; estos créditos devengarán un interés del 5,625 por 100 anual, pero cuando en casos excepcionales se otorgue un plazo superior a cinco años, el interés será del 5,875 por 100 anual.

Créditos a la explotación

Madrid, 25.—La orden del Ministerio de Hacienda sobre créditos a la explotación, que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado», determina que el Instituto de Crédito a medio y largo plazo podrá autorizar a los Bancos privados y al exterior de España el rescudo por el Banco de España, previo el informe favorable de éste a que se refiere la orden ministerial de 24 de septiembre de 1960, de los efectos representativos de los créditos que en las condiciones señaladas en la presente orden concedan para la financiación de la fabricación de bienes sin previo pedido en firme, que se destinen a la exportación.

Los títulos de practicantes, matronas y ayudantes sanitarios

Madrid, 26.—Por una orden del Ministerio de Educación Nacional, que el «Boletín Oficial del Estado» publica hoy, se determina que los títulos de practicantes, matronas y ayudantes técnicos-sanitarios, se considerarán, a todos los efectos, como títulos de grado medio.

CRUZ ROJA ESPAÑOLA. Asociación de Donantes de Sangre.

Dar sangre es una alegría; prueba lo y te darás cuenta. Una vida puede salvarla tu sangre. Inscríbete llamando al teléfono 14-30.

Los laboristas quieren obligar a Mac Millan a que revele más detalles del asunto Profumo

Londres, 25.—El partido laborista se opone a la decisión de Mac Millan de llevar a cabo la encuesta judicial dirigida por lord Denning para poner en claro todo lo relacionado con el escándalo Profumo-Keeler-Ivanof. Planea nuevas acciones para obligar al primer ministro a que revele más detalles sobre el escándalo.

El magistrado Denning se ha dirigido a todos los ingleses pidiendo «que todos los que conozcan detalles ciertos sobre el asunto» deben escribirle confidencialmente antes del próximo 8 de julio.

MIEMBROS DE LA FAMILIA REAL POSARON ANTE WARD

Se ha confirmado en el palacio de Buckingham que nueve miembros de la familia real han posado ante el doctor Ward, detenido bajo la acusación de proxenetismo, quien hizo retratos de cada uno de ellos con destino a una revista ilustrada.

Se trata del duque de Edimburgo, la princesa Margarita y su esposo, lord Snowdon; el duque y la duquesa de Ken; y las princesas Marina y Alejandra y el duque y la duquesa de Gloucester.

Fraga Iribarne presidió el homenaje al presidente de la Federación de Casas Regionales

Madrid, 26.—El ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne, presidió ayer el almuerzo-homenaje que la Federación de Casas regionales, en Madrid, ha dedicado a su presidente, don Hermenegildo Moreno Serna, con motivo de haberle sido concedida la medalla de Madrid.

Con el señor Fraga Iribarne ocuparon la presidencia el alcalde accidental de Madrid, el director general de Prensa, secretario general de la Organización Sindical y otras personalidades.

La concurrencia fue numerosísima y selecta. En el acto estaban ampliamente representadas todas las Casas Regionales que existen en Madrid. Había muchas señoritas que vestían el traje típico de su respectiva región o de su provincia. En total, se reunieron más de 200 comensales y se recibieron varios centenares de telegramas y cartas de adhesión.

JENKIN (37 años) sucede a CHURCHILL como candidato conservador del distrito electoral de Woodford

Woodford, (Inglaterra), 25.—Patrick Jenkin, de 37 años de edad, padre de cuatro hijos ha sido elegido para suceder a sir Winston Churchill como candidato conservador en este distrito electoral.

Churchill que realiza un crucero por el Mediterráneo a bordo del yate de Aristóteles Onassis, naviero griego, anunció en la primavera pasada que no se presentaría a la reelección. Su nombramiento será ratificado durante una reunión el viernes.—Efe.

3.360.000 pesetas por un par de juegos de figurillas de porcelana

Se vendieron 68 lotes por 30.400.000 pts.

Londres, 25.—La primera subasta parcial de la colección de arte del desaparecido René Fribourg, acaudalado comerciante belga fallecido en el mes de febrero, ha servido para batir dos «records» mundiales, ya que se vendieron sesenta y ocho lotes de porcelana europea por un total de 180.950 libras esterlinas (cerca de 30.400.000 pesetas), lo que representa un «record» en una almoneda de porcelanas.

El precio más alto en la venta de hoy ha sido pagado por un comprador neoyorquino, que adquirió en veinte mil libras (3.360.000 pesetas) un par de juegos de figurillas de porcelana de Meissen (Sajonia), precio que constituye un «record» mundial en la venta de un solo juego de porcelana.—Efe.

Por su gran eficacia y difusión
EL ANUNCIO EN
EL ADELANTADO
ES SIEMPRE
EL MAS
ECONOMICO